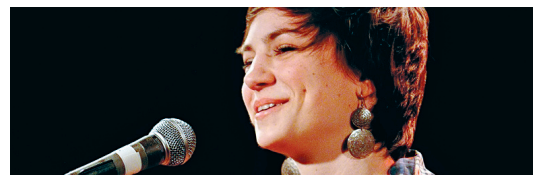




## CONVERGENCE

Le Quotidien du peuple mise sur le grand capital à l'heure du Web 2.0

Page B 7



## CULTURE

Francouvertes: une lutte à neuf

Page B 8

## LE MONDE

## Suicides politiques



FRANÇOIS BROUSSEAU

Trois suicides sur trois continents, en trois semaines au printemps 2012. Trois cris de désespoir. Trois gestes politiques — et au moins deux, de façon explicite et délibérée. Trois régions du monde, trois oppressions spécifiques. Trois tragédies qui secouent leur société et agissent comme révélateurs.

Amina Al-Filali était marocaine. Dimitris Chrisola, grec. Jamphel Yeshe, tibétain. Indépendamment de ce qu'on pense du suicide en général, et du suicide politique en particulier, il y a dans ces épisodes tragiques, au confluent de l'Histoire et du drame existentiel, de puissantes leçons.

En 2011, à l'âge de 15 ans, Amina Al-Filali, étudiante de la région de Tanger, au Maroc, est violée par un homme de dix ans son aîné. À la suggestion du procureur qui enquête sur son cas, ses parents décident de «laver le déshonneur» en organisant... le mariage du violeur et de la violée. Une aberration, une atrocité — avalisée par les parents! —, qui apparemment fait partie de certaines traditions locales. La priorité étant de permettre l'abandon automatique des poursuites contre le pauvre mâle, qui risque sinon des années de prison. Du moins théoriquement.

Mais peu après son mariage, Amina décide, le 10 mars dernier, de mettre fin à ses jours en avalant du poison. Par ce geste sans retour, une histoire relativement courante — l'ignominie banalisée des épousailles forcées de mineures au Maghreb, avec ou sans viol préalable — devient un débat de société. Le fleau du mariage coutumier, qui permet à des hommes installés dans l'âge adulte de prendre légalement pour épouses des adolescentes, voire des préadolescentes, émerge enfin comme motif de scandale, au moins pour une partie de la société. Manifestations et déclarations politiques s'ensuivent. Quant au vrai changement des lois et des coutumes...

Deux citations navrantes, celles des ministres respectives, au Maroc et en Tunisie, de la Condition féminine... Selon la Tunisienne Bassima Hakkaoui, «il peut arriver que le mariage de la violée à son violeur ne lui porte pas un réel préjudice». Et selon l'islamiste Sihem Badi, seule femme au Conseil des ministres marocain, le mariage traditionnel non civil — qui échappe aux lois de l'Etat — «relève de la liberté individuelle». Elle avait proféré cela peu avant l'affaire Amina. Elle s'est rétractée depuis.

Dans deux pays qui ne sont pourtant pas réputés pour être «les pires» du monde arabo-musulman en matière de droits des femmes, de telles déclarations montrent à quel point, là-bas, on part de loin... et on peut retourner loin.

En se tirant une balle dans la tête le 4 avril, place Syntagma à Athènes, lieu de toutes les manifestations anti-austérité depuis deux ans, Dimitris Chrisola, pharmacien à la retraite, longtemps militant de gauche, a fait «un acte profondément politique». Acte revendiqué, lors des funérailles, comme tel par sa propre fille. Dans sa lettre d'adieu, le désespéré ose d'ailleurs un parallèle entre le régime nazis qui avait occupé et affamé la Grèce de 1941 à 1944, et la situation actuelle, marquée par les «dik-tats» de Bruxelles et de Berlin.

Lors de la cérémonie d'adieu à Chrisola — cérémonie civile, très rare dans une Grèce profondément orthodoxe —, des messages ont été lus, comme celui de Mikis Théodorakis, célèbre compositeur et vieux militant communiste. Ce tragique épisode est devenu en quelques jours, dans les milieux de gauche, un jalon de la «résistance» du peuple au programme d'austérité sans fin et sans fond qui accable la Grèce depuis maintenant deux ans.

Expression parfaite du désespoir ou appel à la mobilisation?

Quant à Jamphel Yeshe, qui s'est immolé le 26 mars à New Delhi, il est le trentième Tibétain, en un an, à avoir mis fin à ses jours par le feu pour protester contre l'occupation chinoise du Tibet, qui entre dans sa 63<sup>e</sup> année. Mais il est le premier à l'avoir fait hors de Chine, et sous le regard des caméras, au moment précis où le président Hu Jintao atterrissait en Inde. Il nous rappelle que, derrière la chape de silence imposée par Pékin, la douleur des Tibétains et leur attachement à leur identité restent immenses.

Oppression islamiste, oppression capitaliste, oppression communiste: ces trois gestes désespérés les mettent toutes au pilori. Certes, dans la radicalité du suicide, des nuances se perdent. Mais il y a, oui, un message... pas forcément nihiliste.

Le Printemps arabe n'a-t-il pas commencé par un suicide?

François Brousseau est chroniqueur d'information internationale à Radio-Canada. On peut l'entendre tous les jours à l'émission Désautels à la Première Chaîne radio et lire ses textes à l'adresse <http://blogues.radio-canada.ca/correspondants/francobrousseau@hotmail.com>



ZOUBEIN SOUSSI REUTERS

Les incidents entre policiers chassant, sous une pluie de lacrymogènes, des manifestants qui voulaient défilier sur la symbolique avenue Bourguiba, interdite aux rassemblements, ont duré plusieurs heures.

## Scènes de violence à Tunis

«C'est affreux ce qui se passe aujourd'hui»

La police a réprimé à coups de matraques et de grenades lacrymogènes, hier, une manifestation organisée à Tunis pour marquer l'anniversaire de la «journée des martyrs», faisant plusieurs blessés.

Tunis — La commémoration de la «journée des martyrs» en Tunisie a dégénéré hier avec la répression brutale d'une manifestation interdite, «une violence inacceptable» selon le président tunisien, Moncef Marzouki, qui a toutefois renvoyé dos à dos policiers et manifestants.

Les incidents entre policiers chassant, sous une pluie de lacrymogènes, des manifestants qui voulaient défilier sur la symbolique avenue Bourguiba, interdite aux rassemblements, ont duré plusieurs heures. Ils ont fait au moins 15 blessés côté manifestants, selon des sources hospitalières, et huit dans les rangs des policiers, selon le ministère de l'Intérieur.

Dans la soirée, le président Marzouki dénoncé «un degré de violence inacceptable», déplorant «le bras de fer inacceptable entre l'État qui a interdit les manifestations sur l'avenue Bourguiba et ceux qui délibérément enfreignent cette interdiction».

Quelques heures auparavant, des Tunisiens incrédules avaient contemplé des scènes inédites depuis plusieurs mois dans la capitale: fumée de lacrymogènes, charges à moto ou en camion de policiers casqués et armés de matraques, manifestants interpellés brutalement, voire frappés.

Tout a commencé sur l'emblématique avenue Bourguiba, interdite depuis le 28 mars aux rassemblements sur décision du ministère de l'Intérieur.

## Programme nucléaire

## L'Iran évoque un possible compromis

Téhéran — L'Iran a laissé poindre une ouverture en évoquant un possible compromis dans le dossier controversé de son programme nucléaire, alors que doivent se tenir plus tard cette semaine des négociations à ce sujet avec les principales puissances mondiales.

Téhéran propose de revoir à la baisse ses activités d'enrichissement d'uranium, sans toutefois abandonner sa capacité à produire du combustible nucléaire. Cette offre, évoquée par le directeur national du programme nucléaire au pays avant le coup d'envoi des discussions de vendredi en Turquie, suggère que l'Iran, qui croule sous les sanctions internationales, est prêt à négocier.

Cette manœuvre ne semble cependant pas répondre aux exigences de l'Occident, qui demande à Téhéran de remettre son matériel nucléaire le plus puissant et de faciliter la résolution d'une impasse qui fait subir des soubresauts aux marchés boursiers avec le prix du pétrole et les menaces israéliennes d'un raid aérien.

Téhéran devrait réaliser que la «porte est en train de se refermer» et que ces discussions sont une occasion à saisir, a soutenu lundi le porte-pa-

répondant aux appels lancés sur les réseaux sociaux, des centaines de personnes, hommes, femmes, vieux et jeunes, se sont rassemblées pour commémorer «la journée des martyrs», en souvenir de la répression sanglante par les troupes françaises d'une manifestation à Tunis le 9 avril 1938, et réclamer la réouverture de l'avenue.

Dans une ambiance tendue, les manifestants, enroulés dans des drapeaux tunisiens et criant: «ni peur, ni terreur, l'avenue appartient au peuple», ont remonté l'avenue au pas de course.

«C'est nous qui avons libéré la Tunisie, ils n'ont pas le droit d'interdire des marches pacifiques», a déclaré à l'AFP Mohsen Ben Henda, un septuagénaire, avant que ne commencent les tirs nourris de lacrymogènes.

## «Dégage! Dégage!»

Les gens criaient: «Dégage! Dégage!», reprenant le slogan de la révolution qui a renversé l'an dernier le président Zine El Abidine Ben Ali. «C'est affreux ce qui se passe aujourd'hui», disait, au bord des larmes, une avocate, Yamina. «Nous sommes pacifiques, et ils nous interdisent l'avenue Bourguiba alors qu'ils l'ont livrée aux salafistes», criait-elle. L'avenue est interdite aux rassemblements depuis des incidents lors d'une manifestation d'islamistes qui s'en étaient pris à des artistes. Samedi déjà, une manifestation de diplômés chômeurs qui tentaient d'accéder à l'avenue avait été violemment dispersée.

«Je suis consterné. Les gens que la révolution a amenés au pouvoir sont aujourd'hui ceux qui nous empêchent de manifester», a déclaré à l'AFP l'ancien président de la Ligue tunisienne des droits de l'homme Mokhtar Trifi.

VOIR PAGE B 2 : TUNIS

## La transition s'accélère au Mali

Bamako — La vacance du pouvoir au Mali doit être officialisée aujourd'hui après la démission du président déchu, Amadou Toumani Touré, ouvrant la voie à l'investiture du président de l'Assemblée nationale comme chef de l'Etat de transition, alors que le nord du pays est aux mains de groupes armés.

Parmi ces groupes figure le mouvement islamiste nigérian Boko Haram, dont au moins une centaine d'éléments ont été signalés à Gao, l'une des capitales du Nord.

Plutôt qu'hier soir comme indiqué initialement de source proche de la médiation ouest-africaine, la Cour constitutionnelle doit constater la vacance du pouvoir à Bamako en séance publique ce matin, a-t-on appris auprès de l'entourage du président de la haute juridiction.

La cérémonie d'investiture du président de l'Assemblée, Dioncounda Traoré, comme chef de l'Etat intérimaire est en principe prévue également mardi, selon la même source.

Elle doit être suivie de la désignation d'un premier ministre de transition «disposant des pleins pouvoirs» qui aura la charge de nommer un «gouvernement d'union nationale».

Amadou Toumani Touré (ATT), renversé le 22 mars par un coup d'Etat militaire, a rendu formellement sa démission dimanche, déclenchant le processus de transfert du pouvoir des putschistes aux civils, selon l'accord de sortie de crise. Traoré a rencontré hier le chef de la junte, le capitaine Amadou Sanogo, au camp militaire de Kati, quartier général des putschistes, près de la capitale. A l'issue de l'entretien, qui a duré environ une heure, le capitaine Sanogo a seulement déclaré: «Ça s'est bien passé.»

Du côté de la médiation, menée par le Burkina Faso au nom de la Communauté économique des Etats d'Afrique de l'Ouest (Cédéao), on dit espérer que le premier Conseil des ministres pourra se tenir «avant vendredi».

Selon l'accord conclu entre la junte et la Cédéao, la transition doit se clore par des élections présidentielle et législatives, dont les dates restent à fixer. Les autorités intérimaires devront surtout tenter de pacifier le Nord, qui a achevé de tomber aux mains de rebelles touaregs, d'islamistes armés et de divers groupes criminels après l'entrée en scène des putschistes, qui prétendaient pourtant en finir avec «l'incompétence» d'ATT sur ce dossier.

Le groupe islamiste Boko Haram, connu pour ses attaques meurtrières au Nigeria, compte parmi les groupes présents au Nord, qui sont sous la menace d'une intervention militaire de la Cédéao encore très incertaine.

«Il y a une bonne centaine de combattants de Boko Haram à Gao. Ce sont des Nigériens et des Nigériens. Ils ne se cachent pas», a affirmé hier à l'AFP Abdou Sidibé, un député du Nord.

«Ils sont plus de 100» et «étaient les plus nombreux» lors de l'attaque le 5 avril du consulat d'Algérie, a assuré une source sécuritaire malienne.

Un groupe dissident d'al-Qaïda au Maghreb islamique (Aqmi), le Mouvement pour l'unicité et le djihad en Afrique de l'Ouest (Mujao), a revendiqué l'enlèvement du consul algérien et de six membres de sa mission, qui étaient toujours lundi aux mains de leurs ravisseurs selon Alger.

Boko Haram multiplie depuis des mois les opérations meurtrières au Nigeria. Le groupe a noué des contacts avec Aqmi et, selon certaines sources, ils ont même entamé une coopération qui fait craindre aux Etats de la région et aux pays occidentaux une jonction entre les deux mouvements.

Agence France-Presse



OUMAR DIOP REUTERS

Dioncounda Traoré, président de l'Assemblée et futur chef de l'Etat intérimaire du Mali.

Associated Press

# LE MONDE

## TUNIS

SUITE DE LA PAGE B 1

«C'est une journée vraiment triste», a-t-il ajouté. «Regardez, c'est ça la Tunisie de la liberté, la Tunisie d'Ennahda», le parti islamiste au pouvoir depuis les élections d'octobre dernier, lâchait un autre manifestant.

### Kermesse

Lors d'une cérémonie tenue hors du centre dans une atmosphère de kermesse, le leader d'Ennahda, Rached Ghannouchi, a appelé les Tunisiens à «donner sa chance» au gouvernement. Il n'a pas fait la moindre allusion aux incidents. Le parti de gauche Ettakatol, allié aux islamistes, a de son côté demandé l'ouverture d'une enquête et «exigé l'identification des civils douteux qui ont participé à la répression des manifestants».

Dans l'après-midi, Ennahda a célébré la «journée des martyrs» dans une atmosphère de liesse populaire. Présidant un meeting populaire loin du centre-ville, Rached Ghannouchi, a rendu hommage aux martyrs de la période coloniale et de la révolution qui a fait chuter le régime Ben Ali.

Il a en revanche exhorté les Tunisiens à faire preuve de patience et à donner sa chance au gouvernement actuel.

«On ne peut pas corriger en un an ce qui a été détruit en 50 ans», a-t-il lancé.

«On veut bâtir sur du solide, sur les valeurs de justice, d'équité et de liberté et donner au monde la vraie image de l'islam», a-t-il martelé.

Agence France-Presse et Associated Press

## EN BREF

### Fusée nord-coréenne prête

Cholsan, Corée du Nord — La fusée nord-coréenne Unha-3, dont le tir prévu cette semaine doit permettre à Pyongyang de faire la preuve de ses capacités balistiques, a été dressée sur son pas de tir, près de la frontière chinoise. Le régime communiste assure que ce lancement n'a pas d'autre objectif que la mise en orbite d'un satellite d'observation, mais la Corée du Sud, les États-Unis et la plupart des observateurs estiment qu'il s'agit bel et bien d'un tir de missile à longue portée déguisé. A Washington, le département américain d'État a une nouvelle fois exhorté hier Pyongyang à ne pas procéder à ce tir. «Notre position demeure: ne le faites pas», a dit Victoria Nuland, porte-parole du département d'État. Fait rare, des journalistes ont été invités dimanche à se rendre sur le nouveau site de lancement de Sohae, d'où la fusée doit décoller entre le 12 et le 16 avril. — Reuters

### Comparution en Oklahoma

Tulsa, Okla. — Deux hommes soupçonnés de trois fusillades mortelles qui ont terrorisé les Afro-Américains de la ville de Tulsa, en Oklahoma, ont comparu pour la première fois, hier, via télévision en circuit fermé alors qu'ils se trouvaient derrière les barreaux. Jake England, 19 ans, et Alvin Watts, 32 ans, qui n'étaient pas représentés par un avocat hier, seront formellement accusés à une date ultérieure. Leur prochaine comparution en cour doit avoir lieu lundi prochain. Un juge a fixé à 9,16 millions chacun le montant à verser pour se voir accorder une libération conditionnelle. Les deux hommes, arrêtés dimanche matin dans une maison du nord de Tulsa, pourraient alors faire face à trois chefs d'accusation de meurtres prémédités, deux chefs d'accusation d'avoir utilisé une arme à feu avec l'intention de tuer et un chef d'accusation de possession d'arme à feu lors d'un acte délictueux grave. L'affaire survient dans un contexte de tensions raciales liées au meurtre de Trayvon Martin, un jeune Noir tué par un vigile en Floride. — AP

### Attaques d'islamistes, effondrement accidentel d'une église

## Pâques meurtrières au Nigeria

Kano Nigeria — Près de 70 personnes ont été tuées pendant les fêtes de Pâques au Nigeria, pays le plus peuplé d'Afrique: 45 lors d'attaques d'islamistes présumés dans le nord et 22 dans l'effondrement accidentel d'une église.

Des individus soupçonnés d'appartenir au mouvement islamiste Boko Haram ont mené dimanche soir et dans la nuit de dimanche à hier trois attaques séparées dans les États de Borno et Yobe, dans le nord, où le groupe est particulièrement actif, ont rapporté l'armée et la police.

Ces violences sont intervenues après un attentat à la bombe qui a fait, selon un nouveau bilan officiel hier, 36 morts et 20 blessés près d'une église de Kaduna (nord) dans la matinée du dimanche de Pâques.

«Les États-Unis condamnent fermement les attentats d'hier contre deux églises à Kaduna et à Jos au Nigeria», a déclaré le département d'État, ajoutant que «la violence n'a rien à faire dans une démocratie». Un précédent bilan communiqué notamment par la police faisait état de 20 morts et une trentaine de blessés. Une source officielle à Kaduna a indiqué lundi que des victimes avaient succombé à leurs blessures dans des hôpitaux.

L'agence nationale des services de secours (Nema) a elle confirmée hier la mort de neuf personnes et indiqué que 38 autres avaient été blessées. L'attentat n'a pas été revendiqué mais rappelle une attaque à la bombe contre une église du centre, le jour de Noël, qui avait fait 44 morts et été revendiquée par Boko Haram.

Ce groupe multiplie depuis des mois les opérations meurtrières et les forces de l'ordre s'étaient préparées à d'éventuelles violences à l'approche des fêtes de Pâques.

Selon un porte-parole militaire, des islamistes présumés ont mené dans la nuit de dimanche à hier une attaque dans la ville de Dikwa, dans l'État de Borno, où Boko Haram a sa base.



Voiture piégée à Kaduna, dans le nord du Nigeria

«Des terroristes présumés de Boko Haram ont attaqué et incendié» un commissariat de police, une banque et un hôtel et ont tenté de mettre le feu à un bâtiment administratif, a indiqué le lieutenant-colonel Sagir Musa, porte-parole de la force spéciale JTF, déployée à Borno.

Un homme politique local, «un sergent de la police et un civil ont été tués par les terroristes», a-t-il poursuivi, ajoutant que la JTF avait «repoussé l'attaque» et que trois assaillants avaient été tués.

De plus, deux islamistes présumés ont été abattus par la JTF lundi après avoir ouvert le feu sur des soldats à un point de contrôle de Maiduguri, capitale de Borno, a ajouté la même source, affirmant qu'aucun soldat n'avait été blessé.

A Potiskum, dans l'État voisin de Yobe, d'autres membres présumés de Boko Haram ont tenté

d'abattre dimanche soir un policier à son domicile et ont tué sa fillette de sept ans, selon un porte-parole de la police.

Boko Haram vise régulièrement les symboles de l'autorité de l'État et est tenu responsable de très nombreux assassinats de policiers dans le nord.

Le 20 janvier, Kano, la grande métropole du nord, a été frappée par l'assaut le plus meurtrier (185 morts) mené par Boko Haram qui avait visé principalement des commissariats.

La ville est depuis secouée régulièrement pas des violences imputées aux islamistes et hier, l'armée a désamorcé un engin explosif découvert dans une voiture à Kano, sans faire de blessé, selon un porte-parole militaire.

L'explosion de dimanche matin à Kaduna a été causée par des bombes «dissimulées dans deux voitures» en face d'une église, et la majorité des victimes sont des conducteurs de taxi-moto, avait indiqué un responsable des secours ayant requis l'anonymat. Dans la soirée de dimanche, une explosion avait aussi retenti à Jos, dans le centre. La police a confirmé hier qu'une personne avait été blessée par une bombe artisanale.

En plus de ces violences islamistes, vingt-deux fidèles ont été tués et trente-et-un blessés dans l'effondrement d'une église du centre du Nigeria, à Adambge. Cet accident a été provoqué par un violent orage pendant une veillée pascale.

Le président nigérian Goodluck Jonathan, confronté à une insurrection de Boko Haram qui a fait plus de mille morts depuis 2009, avait exhorté samedi le pays à faire face aux défis du moment.

Le Nigeria compte plus de 160 millions d'habitants, également répartis entre musulmans, majoritaires dans le nord, et chrétiens, plus nombreux dans le sud.

Agence France-Presse

## Potence et ambivalence



GUY TAILLEFER  
Le Devoir en Inde

New Delhi — Le meurtre remonte à 1996. Pour avoir décapité un homme — un syndicaliste rival — à coups de machette dans un marché de Guwahati, capitale de l'État de l'Assam, et exhibé son crime en parcourant le bazar avec la tête de sa victime au bout du bras, Mahendra Nath Das était condamné à mort l'année suivante par la justice indienne. Mais il est toujours là, 16 ans plus tard, dans le couloir de la tour. Il devait être pendu en mai 2011, il y a presque un an, après que la présidente de l'Inde, Pratibha Patil, eut rejeté sa demande de pardon. Mais, alors, s'était présenté un problème de dernière minute: l'Assam, petit État du nord-est du pays, n'ayant pendu personne en vingt ans, les autorités pénitentiaires n'avaient pas sous la main de bourreau compétent.

Sensuivait une chasse à l'exécuté, peu concluante, dans les États voisins. Ahmadullah est un bourreau connu des milieux carcéraux dans le nord de l'Inde. Dans le quartier qu'il habite à Lucknow, en Uttar Pradesh, l'homme dans la soixantaine tient discrètement un petit commerce de bonbons et de stylos. Il a commencé dans le métier dans les années 1960 à l'âge de 16 ans, prenant le relais de son père. Il dit avoir à son actif une quarantaine de pendaisons, «menées» pour la plupart dans les années 70 et 80. Mais quand les autorités de l'Assam l'ont contacté, il avait un poignet fracturé. «Je leur ai dit

que je pouvais le faire quand même avec une seule main», raconte-t-il dans une entrevue fascinante au journal *Mint*. A la prison de Jorhat, où végète le condamné, on a demandé à d'autres prisonniers de se porter volontaires pour faire la sale besogne, en échange d'un allègement de peine. Personne n'a accepté. Dans l'intervalle, Mahendra Nath Das a pu de nouveau s'adresser aux tribunaux pour tenter de faire commuer sa peine en emprisonnement à vie, arguant les délais extraordinaires dans l'exécution de sa sentence. La justice indienne, qui n'est pas de nature très expéditive, délibère...

Les exécutions se raréfient, donc les bourreaux aussi. Et inversement. Cela illustre l'ambivalence croissante du pays dans son ensemble devant le recours à la peine capitale. Officiellement, 52 condamnés ont été envoyés au gibet en Inde depuis l'indépendance en 1947. Les organisations de défense des droits de la personne sont convaincues que le nombre en est bien plus élevé. Reste qu'en 1983, la Cour suprême estimait dans un jugement que la peine de mort ne devait être imposée que «dans les plus rares des cas rares» (*the rarest of rare cases*). En dépit des plus grandes réticences, la justice indienne continue de distribuer avec une certaine régularité les peines de mort (elle vient d'en imposer une dans l'État de l'Haryana, voisin de Delhi, à un jeune de 22 ans reconnu coupable d'avoir violé et tué une vieille dame), alors que trois cents condamnés attendent actuellement leur exécution, y compris les trois hommes mêlés à l'assassinat, en 1991, de l'ex-premier ministre Rajiv Gandhi (par comparaison, aux États-Unis, pays trois fois moins peuplé, ils sont plus de 3000 à attendre d'y passer, et il y a eu 43 exécutions l'année dernière, selon le récent rapport d'Amnistie Internationale). Or, depuis 1995, seulement deux exécu-

tions ont eu lieu en Inde. En 1995, un gangster est pendu haut et court à Chennai pour des meurtres en série. La seconde s'est produite en 2004: un gardien de sécurité a été pendu à la prison centrale de Calcutta pour avoir tué et violé une adolescente de 14 ans avec une violence inimaginable. Le crime remontait à 1990.

L'Inde est techniquement sur une pente abolitionniste, mais sans pour autant renoncer à l'idée que la peine de mort puisse être jugée acceptable dans les cas de crimes particulièrement abjects, peu importe l'argument voulant qu'elle n'a pas socialement un impact clairement dissuasif. Il y a le contexte régional: à l'échelle de la planète, c'est en Asie, puisque les exécutions se comptent en Chine par milliers, que la peine capitale est le plus souvent appliquée. La Cour suprême indienne a jugé plus récemment que les «crimes d'honneur», qui continuent de se produire à une cadence affolante, ainsi que les cas extrêmes de brutalité policière pouvaient mériter la peine de mort. Tuons moins, mais avec plus de rigueur...

La cause ayant de mémoire récente suscité le moins d'objections est celle du Pakistanais Ajmal Kasab, le seul terroriste à avoir été capturé dans les attentats qui ont fait 166 morts à Mumbai en novembre 2008. Pour «acte de guerre contre la nation», il a été condamné à mort le 6 mai 2010. La cour avait dû lui assigner un avocat, après que le barreau de Mumbai eut décidé que personne parmi ses 1000 membres n'accepterait de le défendre. La Haute Cour de Mumbai a confirmé la sentence en février 2011. Kasab en a appelé de sa condamnation devant la Cour suprême. Celui-là, si le jour vient, on lui trouvera un bourreau.

Téléphone : 514 985-3322  
Télécopieur : 514 985-3340

## LES PETITES ANNONCES

Courriel :  
petitesannonces@ledevoir.com

**I · N · D · E · X**  
REGROUPEMENTS DE RUBRIQUES

100 • 199 IMMOBILIER RÉSIDENTIEL  
100 • 150 Achat-vente-échange  
160 • 199 Location

200 • 299 IMMOBILIER COMMERCIAL  
200 • 250 Achat-vente-échange  
251 • 299 Location

300 • 399 MARCHANDISES

400 • 499 OFFRES D'EMPLOI

500 • 599 PROPOSITIONS D'AFFAIRES ET DE SERVICES

600 • 699 VÉHICULES

**LES PETITES ANNONCES**

**DU LUNDI AU VENDREDI DE 8H30 À 17H00**

Pour placer, modifier ou annuler votre annonce, téléphonez avant 14 h 30 pour l'édition du lendemain.

Téléphone : 514-985-3322  
Télécopieur : 514-985-3340  
petitesannonces@ledevoir.com

Conditions de paiement : cartes de crédit

AMERICAN EXPRESS MasterCard VISA

**160**  
APPARTEMENTS ET LOGEMENTS À LOUER

CDN - Mackenzie près rue CDN  
Luxueux 8 1/2, 2 sdb, 5 électros.  
Stat. Juillet. 1350\$ 514 214-9887

DISCRIMINATION INTERDITE

La Commission des droits de la personne du Québec rappelle que lorsqu'un logement est offert en location (ou sous-location), toute personne disposée à payer le loyer et à respecter le bail doit être traitée en pleine égalité, sans distinction, exclusion ou préférence fondée sur la race, la couleur, le sexe, la grossesse, l'orientation sexuelle, l'état civil, l'âge du locataire ou de et à ses enfants, la religion, les convictions politiques, la langue, l'origine ethnique ou nationale, la condition sociale, le handicap ou l'utilisation d'un moyen pour pallier ce handicap.

MILE-END - LAURIER OUEST  
Beau grand 6 1/2 chauffé, impeccable, commodités, 3s, Libre. 1 600\$. Réf. requises.  
514 737-3563 ou 514-272-5683

NDG - Spacieux 3 et 4 1/2  
805\$ - 1045\$ chauffés, électros. Pl. bois, vue parc, ensoleillé, poss. garage, balcon. 514 486-4875

NDG/SNOWDON - haut duplex  
Rénové, coin rues, 6 pces, s. de b. et s. de lav. Boiserie. Fenestration neuve. Prés. métro. Pas d'animaux. Tranquillité. Réf. 1 200\$ 514 485-2288

PETITE PATRIE - rue Chambord,  
6 1/2, haut duplex, 1130 p.c., 2 pcs obles, 1 c.c. Très tranquille. 5 minutes métro Fabre.  
Juin 975\$ 514 277-2856

**160**  
APPARTEMENTS ET LOGEMENTS À LOUER

PETITE-PATRIE - Rue Chabot  
5 1/2 rénové, haut duplex, tranquille. 3 c.c. fermées.  
Lav-Vais. Entrées lav-séch.  
Non-fum. Pas d'animaux. Réf. Mai. 930\$ 514 835-5643

PLATEAU - Petit 4 1/2  
3e étage, propre, 2 balcons.  
Juillet. 575 \$ 514-526-0919

ROSEMONT - Haut duplex  
5 1/2 rénové, grandes fenêtres. Entrée lav/séch. et lav-vaiss. Planchers bois-franc, boiseries. Prés. métro et tous services. Non-fum. Pas d'animaux. Réf. 975 \$ Libre. 514 725-3966

St-LÉONARD - Très grand 5 1/2  
haut duplex, pl bois, walk-in, cuis. rénové (2012), gr. balcon, terrasse. Gar. int. et stat. Juillet. 975\$ 514 323-5436

Ville St-Laurent - 1 mois gratuit  
Occ. imm. 3 1/2, 4 1/2 béton, chauffés, électros, A/c. Asc. Pisc. ext. Pas d'animaux. Prés A15. 450 434-8503

**164**  
CONDOMINIUMS À LOUER

SHERBROOKE / ST HUBERT  
Condo neuf - jamais habité.  
3e de triplex, vue, 3 c.c., 2 s. de b., clim. foyer gaz, électros neuvs, asc. Stat. Idéal exécutifs/profess.  
2400 \$ 514 523-6610

Un don d'espoir pour la vie  
1-877-488-4222  
www.ArmeduSalut.ca

**170**  
HORS FRONTIÈRES EUROPE À LOUER

PARIS VII - XV Champ-de-Mars  
Site exceptionnel - 2 1/2 rénové 08  
Tl équipé, très ensoleillé. Sur Jardin  
Sem/mois 514 272-1803

PROVENCE  
Maison de village dans quartier médiéval de Nyons. 2 c.c., 2 s. de b. Toute équipée. Terrasse ensoleillée. Internet. 500\$/sem. 514 843-7667

**176**  
CHALET À LOUER

BORD DU FLEUVE : L'ISLET-sur-MER  
Candos de villégiature. Location à la semaine.  
1 888 845-8586 514 522-6229  
oieblanchesurmer.com

CHÂTEAUGUAY  
Bord du lac St-Louis  
Chalet 2 étages, meublé 4 chambres, grand terrain. Havre de paix, saison. (450) 692-0458

**185**  
CHAMBRES

Dans beau 5 1/2 à Outremont  
Chambre très ensoleillée. Femme non-fumeuse seulement. 500 \$ / ms. 514-272-9018

**307**  
LIVRES ET DISQUES

'Librairie Bonheur d'Occasion'  
achète à domicile livres de qualité en tout genre. 514 914-2142  
4487 de la Roche/M-Royal

bouquinerieduplicateau.com  
Achetons à domicile. Collection de qualité - livres/BD/CD/DVD/33 tps. 799 est. Mont-Royal 514 523-5628

**515**  
INFORMATIQUE ET BUREAUTIQUE

VOTRE ORDINATEUR BOGUE OU VALENTIN ?  
Mise à jour et réparation P.C., Mac et portables. 10 ans d'exp. Service à domicile. 514 573-7039 Julien

**530**  
COURS

PROFESSEUR DE VIOLON  
Diplômé du Conservatoire  
Cours enfants et adultes  
Vanessa: 514-272-9018  
Expérience de scène

**575**  
DÉMÉNAGEMENTS

LES DÉMÉNAGEMENTS BRETON-SAVARD  
Emballage - Entreposage - Pianos. Assurances compl. Estim. gratuite. www.breton-savard.com 514 254-1447

**695**  
AUTOMOBILES

VOLVO V50 2006 Noire, Automatique, 60 000 km Supports à toit et à vélos. Sièges chauffants. Femme proprio. 14 995\$ 514 985-3394

WESTFALIA 1989  
Très bonne condition. Conduite manuelle. Jamais sorti l'hiver. 14 500\$. 514 277-2856

SP la vie avec la sclérose en plaques.

La sclérose en plaques ne bouleverse pas que la vie d'une seule personne à la fois. Elle bouleverse des familles entières.

SP Société canadienne de la sclérose en plaques  
1 800 268-7982 www.scleroseenplaques.ca

**700**  
ANNIVERSAIRES ET MARIAGES

**700**  
ANNIVERSAIRES ET MARIAGES

NOUVELLES RUBRIQUES

Soulignez les heureux événements de la vie

Anniversaires, mariages, naissances, félicitations, etc.

514 985-3322 ou petitesannonces@ledevoir.com

Le mémoriel

La Mémoriel 1865, rue Du Havre Montréal Qc H2K 2K4 Tél.: 514 525-1149 Téléc.: 514 525-7999 necrologie@mémoriel.com

Pour une publication section décès Bureau ouvert du lundi au vendredi de 10h30 à 18h30 Par Téléphone, Télécopieur ou par courriel le samedi et dimanche de 12h00 à 17h30

SLA : 3 lettres du mot paralysie

La SLA vous enlève TOUT, sauf votre lucidité

Aidez-nous à vaincre cette maladie mortelle qui tue 3 Québécois par semaine !

SOCIÉTÉ DE LA SCLÉROSE LATÉRALE AMYOTROPHIQUE DU QUÉBEC (SLA-Québec)  
(514) 725-2653  
1-877-725-7725 (sans frais)

AVIS À TOUS NOS ANNONCEURS

Veillez, s'il vous plaît, prendre connaissance de votre annonce et nous signaler immédiatement toute anomalie qui s'y serait glissée.

LE DEVOIR ne sera pas responsable des erreurs répétées.

Merci de votre attention.

Votre don change le monde!

Oxfam Québec

514.937.1614  
1.877.937.1614  
www.oxfam.qc.ca

## ÉCONOMIE

PERSPECTIVES

## Couac!

Ils comptent parmi les rares voix à nous avoir prévenus de la catastrophe à venir. On n'avait pas tenu compte de leurs avis parce qu'ils ne cadraient pas avec l'image que l'on se faisait alors de la réalité. Les choses n'ont pas tellement changé depuis.

La tendance est à la plus grande prudence, ces jours-ci, dans les analyses sur l'état de l'économie mondiale. S'il est juste de dire que les choses «semblent aller un peu mieux qu'il y a encore quelques mois», comme le déclarait la semaine dernière le chef du FMI, Christine Lagarde, «nous ne devrions pas nous bercer d'une illusion de sécurité. La reprise économique est toujours très fragile». Le gouverneur de la Banque du Canada, Mark Carney, avait eu, la veille, une façon pour le moins ambiguë de noter l'atténuation de la crise financière dans la zone euro en parlant de «problèmes [qui] sont passés de graves à chroniques». Il a suffi que l'Espagne et ses finances publiques reviennent sur le devant de la scène pour réinjecter, le jour suivant, une dose d'incertitude quant aux chances de l'économie mondiale de poursuivre sa lente remontée de l'abîme dans lequel l'a plongée la Grande Récession.

Ces doutes des dirigeants politiques, des experts, et des populations en général offrent un puissant contraste avec la période de certitude tranquille qui a précédé la crise et durant laquelle tout le monde semblait savoir où il allait. Peu d'observateurs avaient su nommer et décrire la faille qui allait s'ouvrir sous les pieds des marchés financiers et entraîner dans sa chute l'économie mondiale tout entière. Ceux qui l'avaient fait étaient restés largement ignorés, y compris des journalistes. Il ne sera pas dit que l'on n'aura pas fait un effort cette fois.



ÉRIC DESROSIERS

## Oiseaux de malheur

On dit que l'analyste financier Marc Faber avait annoncé les crises de 2008 ET de 1987. Il faut dire que cet auteur d'un bulletin intitulé *The Gloom, Boom and Doom Report* prédit ce genre de catastrophes depuis aussi longtemps qu'on se rappelle et il ne semble pas près de changer. L'endettement des gouvernements et des ménages est tel, affirmait-il la semaine dernière sur les ondes de la chaîne américaine CNBC, que va inévitablement se produire, «à un moment donné, une destruction massive de richesse, ce qui prend habituellement la forme d'une très forte inflation, de troubles sociaux, de guerres ou d'un effondrement du crédit. Ça pourrait même être tout cela à la fois, mais à des moments différents».

L'économiste de l'Université de New York Nouriel Roubini a aussi, depuis toujours, la réputation d'être un rabat-joie de première classe, au point d'être gentiment surnommé: «Docteur Catastrophe». Élevé au statut de quasi-devin depuis que la finance internationale s'est effondrée comme il l'avait prédit, il affirme depuis des mois que les efforts pour sauver la zone euro sont inutiles. Irrémédiablement condamnée par des institutions européennes inadéquates, elle devra accepter son «divorce» non seulement de la Grèce, mais aussi du Portugal, de l'Irlande, de l'Espagne et de l'Italie, pour avoir des chances de survie, disait-il la semaine dernière. La situation ne sera pas tellement plus brillante aux États-Unis cette année, pense-t-il, alors même que le ralentissement des économies asiatiques est clairement enclenché et que tous les dérapages seraient possibles dans les pays du Moyen-Orient.

Le gotha de la finance américaine avait bien ri quand Robert J. Shiller l'avait mis en garde contre «l'exubérance irrationnelle» du marché immobilier américain. L'économiste de l'Université Yale ne leur en a apparemment pas gardé rancune. À cette époque où les banquiers ont remplacé les bandits et les nazis dans les histoires de méchants, le livre qu'il vient tout juste de publier (*Finance and the Good Society*) affirme que le capitalisme financier reste le meilleur système de création et de répartition de la richesse qui soit, pourvu qu'on l'encadre correctement, qu'on y réhabilite le principe d'intégrité et que les économistes se rappellent les limites de leur science.

Raghuram Rajan était passé pour fou, lui aussi, lorsqu'il avait parlé de la grande fragilité du système financier mondiale en 2005. Le problème fondamental à la source de la déréglementation des marchés financiers, de la hausse des inégalités, ainsi que de l'endettement des gouvernements et des ménages n'a pas disparu avec la Grande Récession, prévenait toutefois récemment le professeur de l'Université de Chicago. Les pays développés continuent de chercher le moyen de poursuivre leur marche vers plus de prospérité lancée après la Seconde Guerre et qui donnait déjà des signes d'essoufflement il y a plus de 30 ans. La seule façon d'y parvenir de façon soutenable, selon lui, est de procéder à des réformes structurelles qui les remettent sur le chemin de l'innovation et de la productivité, mais de convaincre, entre-temps, les populations de revoir leurs attentes à la baisse tout en améliorant la protection des plus démunis.

Un tel programme a peu de chance de plaire aux dites populations, et donc à leurs gouvernements, note-t-il. Comment se faire élire en promettant des réformes difficiles et des sacrifices bien concrets afin d'éviter un appauvrissement et d'autres malheurs qui sembleront théoriques et lointains? «Ne condamnez pas les dirigeants pour leurs apparentes myopies et indécisions. La faute se trouve peut-être en nous, le public, de ne pas écouter les oiseaux de malheur», écrivait en février l'économiste, pensant sans doute à son expérience des dernières années.

Le Devoir

## Novatech, la compagnie qui ne voulait pas grandir

Trente ans après sa création, l'entreprise emploie 500 personnes

CLAUDE TURCOTTE

En février dernier, la Caisse de dépôt et placement du Québec annonçait un investissement de 16,7 millions dans Novatech, une entreprise manufacturière fondée en 1982. Depuis, celle-ci a maintenu une croissance constante pour atteindre un chiffre d'affaires qui dépasse les 100 millions et des ventes dans une quinzaine de pays, créant des emplois pour 500 personnes, dont 375 à Sainte-Julie en banlieue de Montréal et la plupart des autres dans son usine de Beauceville.

Cette prise de participation de la Caisse au capital-actions de Novatech marque une étape importante dans l'évolution de l'entreprise, qui depuis ses débuts a été presque entièrement la propriété de son fondateur, l'ingénieur Raymond Ouellet. La Caisse y détient maintenant moins de 30 % des actions et, dans le communiqué publié lors de l'annonce de cet investissement, elle précisait que cela se faisait «dans le cadre d'un programme de transfert progressif à la relève». M. Ouellet profitait de l'occasion pour annoncer son éloignement des activités quotidiennes, tout en demeurant président du conseil d'administration et actionnaire principal.

Par ailleurs, Harold Savard, lui aussi ingénieur, était nommé président-directeur général, voyant l'investissement de la Caisse comme «une marque de confiance envers la direction et la relève». Il était venu chez Novatech après avoir travaillé pendant cinq ans à l'usine de très haut niveau technologique de l'IBM Bromont. «Quand je suis arrivé ici en 1996, c'était très petit avec des ventes de 15 millions. Ce fut le plus grand regret de ma vie. Si je n'avais pas été aussi orgueilleux, je serais retourné à Bromont en courant. J'avais quitté parce que j'étais jeune et fougueux, mais après trois mois, j'ai décidé d'assumer ma décision. Aujourd'hui, je peux dire que ce fut probablement ma meilleure décision. L'entreprise était petite, mais il y avait un dynamisme énorme. J'ai eu promotion sur promotion et je ne pensais jamais qu'un jour je deviendrais p.-d.g. et actionnaire», confie cet homme qui pourrait devenir l'actionnaire majoritaire.

Traditionnellement, il y a eu dans de nombreux villages québécois un menuisier qui décidait de fonder une petite entreprise pour fabriquer des portes et fenêtres en bois. Certaines d'entre elles ont pris avec le temps beaucoup d'expansion. Toutefois, le cas de Novatech est tout à fait particulier. Raymond Ouellet, ingénieur et MBA, travaillait déjà dans l'industrie des portes et fenêtres, mais en 1982, il décidait de devenir un fabricant en se spécialisant dans les fenêtres de portes d'entrée. Tout seul dans son garage, il a commencé à faire des moules et à couler du plomb dedans. Les premières réactions des clients lui ont envoyé un message clair: «C'est bien beau, mais il faut plus que cela.»

Cette remarque n'est pas tombée dans l'oreille d'un sourd, mais d'un ingénieur qui n'a jamais cessé de miser sur l'innovation. Ce n'est évidemment pas par hasard qu'il a recruté M. Savard, qui travaillait avec lui depuis 16 ans. Le plan de match de M. Ouellet était de rester petit, de bien gagner sa vie, sans avoir trop de problèmes. L'objectif de demeurer petit fut un échec total parce que son entreprise n'a jamais cessé de grandir, pour devenir une société intégrée verticalement, ce qui permet d'avoir un meilleur contrôle sur la qualité et les coûts. «On extrude notre PCV, on trempe notre verre et on le coupe aussi», explique M. Savard.

## Miser sur l'innovation et 800 modèles de fenêtres de porte

Le plan stratégique de Novatech prévoit des investissements de 2 à 4 millions par année en in-



ANNIK MH DE CARUFEL LE DEVOIR

Harold Savard, le nouveau président-directeur général de Novatech

novation. Un centre d'innovation a été créé en 2009 et une dizaine d'ingénieurs travaillent dans les mêmes locaux que l'équipe de marketing. «Avant 2009, les produits d'innovation représentaient de 1 à 2 % de nos ventes, maintenant ils se situent entre 16 et 18 %», précise le p.-d.g. L'innovation se fait aussi bien avec de nouveaux matériaux qu'avec de nouveaux designs. «Nous avons été les premiers en Amérique du Nord à présenter des fenêtres de porte avec des panneaux en acier de style contemporain, c'est-à-dire de lignes très épurées», ajoute-t-il. En fait, Novatech concentre essentiellement ses énergies sur une idée et un produit: «Une porte d'entrée avec un beau design, ce n'est pas cher pour rehausser l'image d'une maison. C'est là-dessus qu'on mise.»

Novatech ne vend pas ses produits au détail, mais plutôt à un réseau de plus de 500 prémoniteurs, qui sont également des partenaires, en ce sens que l'ingénierie et le marketing se font en collaboration avec eux: «On essaie de se démarquer autrement que par le prix, mais par une belle relation avec ces clients.» Ceux-ci revendent les produits finis à des détaillants, aussi bien des grandes chaînes que des magasins spécialisés. Novatech leur propose 800 modèles de fenêtres de porte différents, ce qui constitue 80 % de son chiffre d'affaires; il fabrique aussi des portes patio, mais aucune fenêtre de maison. Ses produits, qui s'adressent uniquement aux constructions résidentielles de toute gamme, neuves ou en restauration, portent d'ailleurs la marque Novatech jusqu'à la vente au détail.

À sa première usine à Sainte-Julie, Novatech conçoit et fabrique des fenêtres de porte en verre clair, en carrelage intégré, à guillotine, avec store intégré rétractable et à verres décoratifs rainurés, etc. En 1985, il a ouvert une autre usine à Sainte-Julie qui se spécialise dans les vitraux de portes extérieures et intérieurs, produits sur mesure, en trempe, biseautage et coupe de verre. En 1987, il achetait un centre de distribution en Ontario. Deux ans plus tard, il ouvrait une troisième usine à Sainte-Julie qui fabrique des portes coulissantes, qui fait l'extrusion et l'assemblage de PCV et des cadres de fenêtres de porte. En

1989, c'était l'ouverture d'un centre de distribution à Calgary. Un virage majeur était pris en 2002 en produisant à Sainte-Julie un panneau d'acier dans lequel on peut intégrer les fenêtres de porte et permettre au prémoniteur de faire un assemblage selon les spécifications et couleurs demandées par le client final. Depuis 2003, à Saint-Agapit, une usine offre un nouveau produit, le moustiquaire rétractable. Puis, en 2010, il y a eu la première grosse acquisition, celle d'une usine à Beauceville qui se spécialise dans les portes patio et de jardin. Enfin, l'an passé, il y a eu la création de Novatech Europe, une petite entreprise qui est sans doute appelée à connaître une croissance importante.

Désormais, en plus de l'innovation, la stratégie de vente de Novatech passe par l'exportation. Depuis 20 ans, Novatech a vendu ses produits en France par l'intermédiaire d'un distributeur exclusif, ce qui n'est plus le cas maintenant. Son objectif s'est élargi à tout le marché de l'Union européenne, en commençant par la France où le potentiel de croissance est énorme, parce que les fenêtres de porte en bois y sont encore prédominantes. «Le marché français ressemble à ce qu'était celui du Québec, il y a 20 ou 30 ans, alors que le panneau d'acier commençait à être vendu», mentionne M. Savard.

Actuellement, 45 % des revenus de Novatech proviennent du Québec et 75 % pour l'ensemble du Canada. Il y a moins de 10 % de ses ventes qui se font France. Contrairement à bien d'autres entreprises manufacturières canadiennes, le marché américain ne semble pas très ouvert aux produits de Novatech. «Notre produit est peut-être un peu plus haut de gamme que ce que recherchent les clients américains. On est en réflexion sur ce qu'on va faire avec les États-Unis. On mise beaucoup plus sur l'Europe, où on peut ajouter de la valeur. Nos produits offrent la qualité qu'exige l'Europe où les gens veulent se différencier. Nous voulons devenir premiers au Canada et progresser en Europe», affirme ce p.-d.g., qui est l'homme de la relève chez Novatech.

Collaborateur du Devoir

## Birmanie, du ghetto à l'eldorado

SYLVIE KAUFFMANN

Il détonnait un peu, U Soe Thane, en cette fin janvier dans les neiges de Davos. Il n'avait pas les bonnes chaussures. On le devinait plus à l'aise en chemise blanche et longyi, la jupe longue traditionnelle que portent les hommes en Birmanie, qu'engoncé dans ce costume brun à rayures suranné. Mais, pour lui et son collègue U Thaug Lwin, vice-ministre du transport ferroviaire, c'était une grande première: jamais avant eux le Forum économique mondial n'avait reçu de membres du gouvernement birman. À Davos, on est plutôt Aung San Suu Kyi. Et, jusqu'ici, on se passait volontiers de ses géoliers.

Alors, qu'importe. Ils n'avaient peut-être pas le bon costume, ni la bonne industrie ni le bon transport ferroviaire, mais ils avaient un message: la Birmanie s'ouvre; les affaires reprennent. Et la musique de ce message tintait délicieusement aux oreilles des investisseurs. Au point de faire sourire U Soe Thane: «Oui, ils se ruent à Rangoun, racontait-il, amusé... Il n'y a plus une chambre d'hôtel libre en ville!»

Au même moment, une délégation du Fonds monétaire international (FMI) achevait dans leur pays une mission d'étude de deux semaines avec ce verdict enthousiaste: la Birmanie, «pays à fort potentiel de croissance», a une «occasion historique» d'accélérer son développement. Mieux: si elle sait profiter de ses atouts, ses ressources naturelles, la

jeunesse de sa main-d'œuvre et la proximité des économies les plus dynamiques du monde, «elle peut devenir le nouvel Eldorado de l'Asie».

Quel chef d'entreprise étranger, en ces temps de grande incertitude économique, peut rester froid devant un tel message? Les économies émergentes se renforcent, la main-d'œuvre y devient plus chère. Si elle s'ouvre, la Birmanie apparaît comme l'une des dernières aubaines de la planète, en attendant un hypothétique bouleversement en Corée du Nord. Coupée du monde depuis que, il y a cinquante ans, un dictateur fou, le général Ne Win, a décidé d'ouvrir «la voie birmane vers le socialisme» et mis à genoux le pays le plus riche de la région, la Birmanie sort enfin du ghetto. Et dévoile ses trésors: gaz, pétrole, terres rares, pierres précieuses, pêcheries, bois, somptueuses plages vierges, une situation géographique exceptionnelle entre la Chine et l'Inde et une population de 60 millions d'habitants, jeune, en partie anglophone.

Sous l'impulsion d'un ancien général, Thein Sein, premier ministre devenu président et frappé d'un soudain accès de lucidité, des réformes politiques et économiques ont été amorcées. Symbole parmi les symboles, Aung San Suu Kyi, l'admirable résistante, Prix Nobel de la paix, a été élue députée dimanche 1<sup>er</sup> avril et conduit les candidats de son parti à la victoire. Le même jour, une mesure moins spectaculaire, mais aussi lourde de sens est entrée en vigueur: les autori-

tés birmanes ont lancé un nouveau système de taux de change flottant de la monnaie nationale, le kyat, jusque-là régie par de multiples taux, officiels et officieux, et qui s'était trop appréciée par rapport au dollar.

Cette mesure est l'une des trois réformes de base indispensables à la Birmanie si elle veut attirer les investissements étrangers. Les deux autres — réforme du commerce extérieur et réforme du système bancaire — n'en sont qu'à leurs balbutiements. Elles viendront: «Les Birmanes sont sérieux dans leurs intentions, dans leur volonté de réforme et dans la cohérence de leur projet, qui a bénéficié des conseils du FMI», note un diplomate européen. Mais tout cela prendra un peu de temps.

Pour l'heure, il faut faire avec les vestiges du système, une banque centrale qui monétise sa dette à volonté, «version birmane du quantitative easing», selon l'expression d'un expert occidental, l'absence d'appareil statistique, des entreprises d'État qui produisent 60 % du PIB mais dont personne ne sait vraiment ce qu'elles font. Il faut aussi composer avec un système de licences opaques pour la moindre transaction et un embryon de capitalisme créé par les protégés de l'ancienne junte, comme Tay Za, l'homme le plus riche du pays. Les sanctions occidentales interdisent aux ressortissants américains et européens de traiter avec lui.

Le Monde

# LES SPORTS



PHIL NOBLE REUTERS

Bubba Watson, en larmes, dans les bras de sa mère, dimanche.

Première victoire en Grand Chelem

## Watson heureux dans les bras de sa mère

Augusta — Peu après avoir remporté dimanche le premier tournoi majeur de golf de sa carrière en s'adjugeant la 76<sup>e</sup> édition du célèbre Masters d'Augusta (Georgie, sud-est), l'Américain Bubba Watson a fondu en larmes dans les bras de sa mère.

Watson, 33 ans, s'est imposé au 2<sup>e</sup> trou d'une prolongation qui l'a opposé au Sud-Africain Louis Oosthuizen après que les deux joueurs eurent fini les 72 trous de compétition à égalité avec un total de 278 (10 coups sous le par). Watson a remporté le premier des quatre tournois du Grand Chelem de la saison grâce à un deuxième coup extraordinaire au 2<sup>e</sup> trou de la prolongation. Alors que sa balle était posée sur un tapis d'aiguilles de pins et que sa vue du green était bloquée par les hauts pins de Georgie, après un mauvais drive, il a utilisé une percée entre les arbres et a tapé un fer avec un effet gauche-droite (hook) déroulant pour trouver le green dans une immense clameur.

Il a ensuite effectué deux putts pour finir dans le par 4 alors qu'Oosthuizen ne pouvait faire mieux que bogey.

Aussitôt le putt de la victoire rentré, Watson s'est effondré en larmes dans les bras de son caddie, puis de sa mère.

Son épouse était restée à domicile pour veiller sur le bébé d'un mois qu'ils ont adopté tout récemment.

«C'est un rêve qui se réalise, a confié Watson. Les neuf derniers trous, je ne me souviens de rien. J'ai pleuré tout les larmes de mon corps.» Le Floridien, connu pour la distance de ses drives, est le troisième gaucher (après Mickelson et le Canadien Mike Weir) à remporter le Masters. Il

est surtout le 8<sup>e</sup> joueur consécutif à remporter un Major pour la première fois.

Sur un putt pour birdie au trou n°18, avant que les deux joueurs n'entament la prolongation, Oosthuizen est passé à quelques millimètres de remporter son deuxième titre du Grand Chelem après le British Open 2010 à Saint-Andrews (Ecosse). Au n°2, il avait réalisé un albatros (ou double eagle). Ce par 5 de 525 m n'avait jamais été fait en deux coups en 76 ans de Masters.

Phil Mickelson a raté son pari d'enfiler pour la 4<sup>e</sup> fois la fameuse veste verte réservée au vainqueur et aux membres de l'Augusta National Golf Club.

Le sympathique californien, chouchou du public, a fini 3<sup>e</sup> ex aequo avec son compatriote Matt Kuchar, le Suédois Peter Hanson, qui était seul leader à l'entame du dernier tour, et Lee Westwood. C'est la 7<sup>e</sup> fois que l'Anglais termine 2<sup>e</sup> ou 3<sup>e</sup> sur ses 15 derniers tournois du Grand Chelem !

Donnés comme les deux grands favoris avant le début du tournoi, Tiger Woods et Rory McIlroy ont fini à égalité mais à 15 coups de la tête...

L'Américain a rendu une carte de 74 (+2) pour un total de 293 (+5) qui l'a relégué à la 40<sup>e</sup> place, soit la plus mauvaise performance de sa carrière professionnelle à Augusta.

Woods n'a jamais tenu les promesses nées de sa victoire il y a deux semaines à l'Arnold Palmer Invitational, son premier titre PGA depuis deux ans et demi, et n'a pas rendu une seule carte sous le par cette année à Augusta.

D'après l'AFP

Avant de négocier avec le Canadien

## Price prendra le temps de bien guérir

« Il vaut mieux faire preuve de prudence »

MARC TOUGAS

Brossard — Carey Price va prendre le temps qu'il faut, et tous les moyens, pour guérir de sa commotion cérébrale. Après tout, il cherchera à obtenir un nouveau contrat à long terme avec le Canadien, d'ici le 1<sup>er</sup> juillet prochain, date à laquelle il pourrait devenir joueur autonome avec compensation.

Même s'il souffre encore de douleurs au cou et de maux de tête, son état de santé s'est beaucoup amélioré depuis une semaine, a indiqué le gardien du Tricolore, hier, à Brossard. La plupart des joueurs du club montréalais ont alors fait un dernier bilan de la saison 2011-2012, qui s'est terminée en même temps que la fin du calendrier régulier.

Price devait rencontrer les médecins, plus tard hier, afin de savoir si une opération mineure allait s'avérer nécessaire pour s'assurer qu'il n'y a pas de complications à son cas.

«Ce n'est rien de sérieux, mais il vaut mieux faire preuve de prudence, a indiqué Price. Plus on soigne mon cou, mieux ma tête se sent. Je vais d'ailleurs rester à Montréal jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de symptômes. Et je vais rester tranquille cet été. Je devrais être à 100 pour cent de ma forme en vue de la prochaine saison.»

Le gardien de 24 ans, qui a raté les quatre derniers matchs de la saison, a confirmé qu'il a commencé à éprouver des maux de tête le 20 mars à la suite d'une collision «avec un coéquipier» — il n'a pas voulu mentionner le nom de David Desharnais. Il a appris par la suite qu'il a subi une compression de l'épine dorsale.

Price a entre-temps disputé quatre matchs, dont le dernier à New York, contre les Rangers, le 30 mars. C'est alors qu'il a réalisé que ça ne tournait vraiment pas rond.

«J'ai eu des maux de tête pendant une semaine environ, avant que je réalise qu'il valait mieux que je le signale à l'équipe. Je croyais pouvoir jouer malgré mes maux de tête, comme je l'ai fait par le passé. Mais au lieu de s'améliorer, la situation s'est détériorée et je l'ai alors signalé aux soigneurs.»

«Je ne savais pas trop ce qui se passait. J'ai déjà eu des maux de



CHRISTINNE MUSCHI REUTERS

Carey Price: « Plus on soigne mon cou, mieux ma tête se tient. »  
tête, mais ceux-là étaient persistants. Alors j'ai décidé de prendre ça plus au sérieux, a précisé Price. Quand les choses ont empiré, j'ai décidé de dire quelque chose. Je me sentais mal. Après un entraînement, par exemple, j'avais des maux de tête aigus le reste de la journée. Prendre un vol d'avion était ardu, parce que mes oreilles ne débouchaient pas pendant des heures.»

Entente à long terme

Price a dit espérer conclure une entente à long terme avec le Canadien, cet été, dès qu'un directeur général sera embauché. Il y a eu quelques discussions avec Pierre Gauthier avant le congédiement de ce dernier, a-t-il indiqué, mais rien de sérieux. Le gardien a dit respecter la façon de faire de l'ancien d.g., qui a l'habitude de ne pas négocier en cours de saison. Il était résigné au fait qu'il faudra maintenant attendre de connaître l'identité de son successeur. «Nous franchirons ce pont quand un directeur général sera en place, a-t-il dit. J'aimerais jouer ici longtemps.»

Price a dit ne pas se préoccuper de l'identité du prochain d.g. et du prochain entraîneur-chef, en ce sens qu'il n'a aucun contrôle là-dessus. Il a dit avoir confiance que tout se déroule pour le mieux.

«Ils ont un bon groupe de gens qui travaillent là-dessus, alors je suis certain qu'ils feront les bons choix», a-t-il dit en faisant allusion au mandat qu'a donné le président Geoff Molson à Serge Savard.

«Ils vont prendre le temps qu'il faut mais, en même temps, je suis certain qu'ils étudieront la situation

depuis quelques mois déjà.» Price a dit vouloir rester à Montréal même si l'équipe a terminé au dernier rang dans l'Association Est. Il a dit avoir confiance que le club se raplombera assez rapidement.

«Il y a plusieurs bons joueurs au sein de cette équipe. Il y a plusieurs aspects positifs en ce qui a trait à l'avenir, alors je veux assurément rester ici, a-t-il affirmé. Montréal est un endroit formidable où jouer au hockey. Personne n'aime perdre. Mais j'ai déjà vécu une saison gagnante ici, et il n'y a alors pas de meilleur endroit où jouer.»

Sur le plan personnel, Price a dit qu'il cherchera à augmenter son niveau de jeu d'un cran la saison prochaine.

«Ça été une saison difficile. En tant que gardien, tu t'imposes toi-même beaucoup de pression sur les épaules. J'ai le sentiment d'avoir connu une saison correcte, mais j'aurais pu mieux jouer. Il y a plusieurs gars dans ce vestiaire qui ressentent la même chose, évidemment, après la saison que nous avons connue. J'aimerais être meilleur à l'avenir mais en même temps, je dois retenir les aspects positifs.»

La Presse canadienne

## Subban invité au championnat du monde à Helsinki

Brossard — P.K. Subban a connu une bonne fin de saison et il la prolongera en disputant le championnat du monde, du 4 au 20 mai prochain à Helsinki, en Finlande, et à Stockholm, en Suède.

Le défenseur du Canadien a dit avoir officiellement appris samedi qu'il avait été invité à faire partie de l'équipe canadienne. Larry Carrière, le directeur général adjoint du Tricolore, lui en a fait part à ce moment. Dave Nonis, d.g. adjoint d'Équipe Canada, l'a ensuite rencontré en marge du match contre les Maple Leafs de Toronto, le dernier de la saison pour le CH.

Subban a pris le temps d'en discuter avec ses parents et son agent Don Meehan, puis a confirmé dimanche qu'il accepterait d'aller en Europe à la fin du mois. C'est ce qu'il a expliqué, hier, alors que tous les joueurs du club montréalais étaient de passage au Complexe sportif Bell de Brossard pour la dernière fois de la saison.

Bien qu'il ait fait des progrès, Carey Price n'ira pas au championnat du monde afin de poursuivre sa convalescence à la suite de sa commotion cérébrale. Le gardien du Canadien a dit encore éprouver des problèmes au cou et qu'une opération mineure pourrait s'avérer nécessaire. Il a

assuré qu'il ne s'agit de rien de sérieux, mais il restera à Montréal jusqu'à ce qu'il soit complètement rétabli afin de s'assurer que tout aille bien.

Bien qu'il ait recommencé à jouer après avoir raté la majorité de la saison à cause de l'état de son genou, Andrei Markov a indiqué qu'il ne s'alignera «fort probablement pas» pour la Russie au championnat du monde. Il a toutefois indiqué qu'il existait toujours «une petite chance» qu'il y ait un revirement de situation.

Blessures

Les deux défenseurs suisses du Tricolore, Raphael Diaz et Yannick Weber, feront tous deux l'impasse sur le Mondial à cause de blessures. Lars Eller a accepté d'aller représenter le Danemark et Tomas Plekanec, la République tchèque, tandis que le Tchèque Tomas Kaberle et le Slovaque Peter Budaj ont refusé l'invitation de leur pays respectif.

Diaz a dit avoir subi des blessures aux aines qui se sont aggravées au fil des matchs et l'ont éventuellement forcé au repos, tandis que Weber a subi une déchirure au ligament latéral médial, qu'il a lui-même aggravée plus tard.

Ni un ni l'autre n'aura besoin d'une intervention chirurgicale, par contre.

Chez les joueurs qui pourraient devenir joueurs autonomes le 1<sup>er</sup> juillet prochain, Mathieu Darche, Travis Moen, Price et Subban ont tous exprimé le souhait de rester à Montréal, hier.

Darche aurait été en état de jouer, samedi dernier, tout comme Moen, mais on a préféré faire preuve de prudence dans leurs cas. Leur état de santé ne devrait donc pas s'avérer un obstacle aux négociations à venir.

Darche et Moen pourraient devenir joueurs autonomes sans compensation, tout comme Brad Staubitz et Chris Campoli. Ce dernier a dit espérer qu'il avait assez bien joué en fin de saison pour mériter un nouveau contrat.

Price et Subban seront quant à eux des joueurs autonomes avec compensation, tout comme Lars Eller, Ryan White, Petteri Nokelainen, Aaron Palushaj, Mike Blunden, Blake Geoffrion, Alexei Emelin et Diaz.

Il n'y a évidemment pas de négociations en cours en l'absence d'un directeur général. Les dossiers individuels de chaque joueur ont quant même été avancés autant que possible en attendant que le successeur de Pierre Gauthier soit nommé.

La Presse canadienne

HOCKEY

ASSOCIATION DE L'EST

	MJ	Pts
1.cx-N.Y. Rangers	82	109
2.cx-Boston	82	102
3.mx-Floride	82	94
4.x-Pittsburgh	82	108
5.x-Philadelphie	82	103
6.x-New Jersey	82	102
7.x-Washington	82	92
8.x-Ottawa	82	92
9.é-Buffalo	82	89
10.é-Tampa Bay	82	84
11.é-Winnipeg	82	84
12.é-Caroline	82	82
13.é-Toronto	82	80
14.é-N.Y.Islanders	82	79
15.é-Montréal	82	78

c - champion de section; é - éliminé d'une place en séries éliminatoires; m - meneur de section; x - se qualifie en vue des séries éliminatoires; z - champion d'association

Fin de la saison régulière de 2011-2012

SOCCER

MAJOR SOCCER LEAGUE

ASSOCIATION DE L'EST

	V	D	N	BP	BC	Pts
Sporting de K City	5	0	0	8	1	15
Columbus	2	1	0	3	2	6
Houston	2	1	0	2	2	6
New York	2	2	0	10	7	6
N.-Angleterre	2	3	0	4	6	6
D.C. United	1	2	2	5	5	5
Chicago	1	1	1	2	3	4
Montréal	1	4	1	5	12	4
Philadelphie	0	3	1	2	6	1
FC Toronto	0	4	0	2	9	0

Samedi

Montréal 2 FC Toronto 1  
San Jose 3 FC Vancouver 1  
D.C. United 0 FC Seattle 0  
Sporting de Kansas City 1 Los Angeles 0  
New York 4 Columbus 1  
Real Salt Lake 2 Colorado 0  
Chivas E.-U. 2 Portland 1

## Henry, joueur de la semaine

Harrison N.Y. — Thierry Henry, des Bulls de New York, est devenu le premier joueur de l'histoire de la MLS à mériter pour une troisième fois d'affilée la mention de joueur de la semaine.

Henry a marqué deux buts et en a préparé un autre dans la victoire de 4-1 à Columbus, samedi. Le Français de 34 ans totalise sept buts et trois mentions d'aide au cours de la séquence de trois victoires des Red Bulls.

Henry est en tête dans la MLS avec sept buts, un de plus que son coéquipier Kenny Cooper et Chris Wondolowski des Earthquakes de San Jose. Les Red Bulls accueilleront San Jose, samedi. Les quatre passes de Henry cette saison lui permettent d'occuper le deuxième rang, derrière Graham Zusi du Sporting de Kansas City (5).

Henry a inscrit 14 buts la saison dernière, un sommet d'équipe.

Associated Press

## Grand Prix de Bahreïn Sécurité «sobre et discrète»

Dubaï, Émirats arabes unis — La sécurité pendant le Grand Prix de Bahreïn de F1 sera «sobre et discrète», mais elle comprendra un plan en vue d'éventuelles perturbations, telles que la présence de manifestants sur le parcours, a révélé un conseiller du ministre de l'Intérieur du Royaume du Golfe.

John Yates, un ancien commissaire adjoint au service de la police métropolitaine de Londres, a déclaré qu'il a examiné les plans en vue de la course du 22 avril. Il a révélé que les autorités veulent assurer une sécurité adéquate pour la plus grande manifestation sportive organisée au Bahreïn mais sans déployer une force excessive. «Il est très souhaitable que le maintien de l'ordre se fasse de façon sobre et discret, a mentionné Yates. Mais s'il y a des problèmes, ils doivent être en mesure de réagir en conséquence.»

La course de l'an dernier sur le circuit international de Bahreïn a été annulée en raison des protestations anti-gouvernementales. Les mesures de répression qui ont suivi ont fait au moins 50 morts.

Associated Press

### Sudoku

par Fabien Savary

3		9		5				
	4	7		1				9
			5					7
	7			5		2	8	
		6		7	3			
		2		4				3
8				9			2	
	3		8	2			1	4
	9							7

Niveau de difficulté : MOYEN

2043

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier numéro

6	8	5	1	2	7	4	9	3
7	4	2	3	9	5	1	8	6
9	3	1	6	8	4	7	2	5
3	1	8	7	6	2	5	4	9
5	6	4	9	3	1	8	7	2
2	7	9	5	4	8	3	6	1
1	2	3	8	7	6	9	5	4
8	5	6	4	1	9	2	3	7
4	9	7	2	5	3	6	1	8

2042

### SUDOKU : le logiciel

10 000 sudokus inédits de 4 niveaux de difficulté par notre expert Fabien Savary  
En exclusivité sur le site des Mordus  
www.les-mordus.com

## AUTOMOBILE

Volkswagen Golf R

## Une GTI aux hormones

Benoît Charette

Arjeplog, Suède — L'Europe et les États-Unis ont eu droit dans le passé à la R32, une Golf avec moteur V6 3,2 litres de 250 chevaux, mais elle n'est jamais venue au Canada. Cela va changer cette année avec une nouvelle génération, rebaptisée simplement Golf R, qui sera vendue à tirage limité (500 unités). Parions que cette Golf GTI survitaminée trouvera preneur sans peine, malgré l'addition salée: c'est le prix de l'exclusivité.

Au premier coup d'œil, la Golf R et la GTI sont assez proches. On note que la R est plus massive, et Volkswagen a abaissé l'assiette de quelques centimètres. On remarque aussi de plus larges entrées d'air, une calandre noire laquée tout comme les rétroviseurs ainsi que des bas de caisse plus proéminents. L'allure est résolument sportive, mais ne tombe pas dans le clinquant, la R demeurant sobre dans son approche.

Contrairement à la majorité des sportives qui offrent un confort spartiate, la Golf R, malgré ses aptitudes au-dessus de la moyenne, demeure confortable. Le modèle à cinq portes, la seule version qui viendra chez nous, conserve le hayon arrière, mais le compartiment à bagages perd 75 litres de rangement en raison de la présence de la transmission intégrale. L'insonorisation est soignée et tout est inclus dans une version unique, y compris le système de navigation, les sièges en cuir chauffants et le système Dyaudio de 300 watts. Une version unique, sans option à 39 650 \$.

## 4 cylindres et 4 roues motrices

Volkswagen a conservé le même moteur de 2 litres qui niche sous le capot de la GTI, mais a augmenté la pression des turbos. C'est en fait le même moteur qui se trouve dans l'Audi TTS. Il y a 256 chevaux au vilebrequin. Pour bien distribuer cette puissance, la R profite du système de rouage intégral 4MOTION, qui a été révisé pour l'occasion. Le différentiel central Haldex est maintenant piloté électroniquement de façon à transférer le couple sur l'essieu arrière (jusqu'à 100 %), avant le patinage des roues avant. La seule boîte de vitesses offerte au Ca-

nada est la manuelle à six rapports. Les Européens ont aussi droit à la transmission à double embrayage DSG, offerte en option. Pas de boîte automatique en Amérique du Nord? C'est bien une première!

## Sport d'hiver

Pour tester les capacités de cette nouvelle évolution du système 4MOTION, Volkswagen avait choisi de faire ses premiers essais à Arjeplog, une petite localité suédoise située à quelques dizaines de kilomètres au sud du cercle polaire. Depuis les années 80, les constructeurs d'automobiles européens se donnent rendez-vous dans cette petite localité et profitent de la proximité de lacs gelés pour faire des essais de comportement dans la neige et sur la glace. Quoi de mieux pour véritablement évaluer un système à quatre roues motrices? Le décor blanc de paysage de fin du monde a bien servi à démontrer le potentiel du nouveau système Haldex, le 4MOTION de 4<sup>e</sup> génération est d'une efficacité redoutable.

La grande innovation réside dans la pré-charge aux roues arrière qui permet une réaction instantanée quand la voiture ressent une amorce de dérapage. Peu importe l'état de la roue, on sent toujours le transfert de puissance aux roues qui ont le plus d'adhérence au sol. Naturellement, sur la glace vive d'un lac gelé, les crampons étaient de mise. Il est possible de désactiver l'ESP (le système de contrôle de stabilité électronique), mais ce dernier demeure actif au freinage. Vous pouvez donc accélérer sans que le système intervienne, mais, si vous appuyez sur les freins, le système considère que vous êtes en danger et va intervenir. Disons que cela vous force à être un meilleur conducteur en situation extrême.

Le seul reproche qu'on pourrait lui faire, ce serait de ne pas communiquer assez de sensations au volant. Sans parler de flottement, il y a une certaine lourdeur dans la direction qui diminue un brin la vivacité de la conduite. C'est un accroc mineur, car la sonorité de ce moteur gonflé aux hormones et la ténacité du système intégral 4MOTION procurent un réel plaisir de conduire.

## Conclusion

Il est difficile d'émettre une opinion tranchée sur la R, car



le domaine des sportives est un domaine de puristes. Or, ceux-ci trouveront probablement que la R est trop réservée, qu'elle n'exploite pas le plein potentiel de ce qu'elle peut faire. Mais ceux qui ne sont pas des adorateurs de l'extrême, c'est-à-dire vous et moi, reconnaitront en elle une voiture sport confortable, bien aménagée et conviviale au quotidien. Je ne sais pas si c'est mon âge qui parle, mais avec les années, je suis de moins en moins «banzaï» et de plus en plus zen. J'aime, que dis-je, j'adore la conduite sportive, mais je regarde de plus en plus le côté confort d'une voiture, et, à ce chapitre, la R offre un excellent compromis entre plaisir et confort. Reste maintenant à voir qui voudra d'une Golf aussi chère qu'une Audi...

Collaborateur du Devoir

## FICHE TECHNIQUE VW GOLF R

**Moteur:** 4-cyl 2 litres  
**Puissance:** 256 ch  
 0-100 km/h: 6 s (données constructeur)  
**Vitesse maximale:** 209 km/h (limitée électroniquement)



PHOTOS VOLKSWAGEN

Volkswagen a conservé le même moteur de 2 litres qui niche sous le capot de la GTI, mais a augmenté la pression des turbos. C'est en fait le même moteur qui se trouve dans l'Audi TTS. Il y a 256 chevaux au vilebrequin.

**Consommation annoncée:** 10,2 litres/100 km  
**Prix:** 39 650 \$

## Guide annuel de Protégez-vous: mêmes qualités, mêmes défauts

PHILIPPE LAGUÉ

J'aime bien le Guide annuel autos du magazine Protégez-vous, en collaboration avec l'Association pour la protection des automobilistes (APA). J'aime bien Jesse Caron, l'essayeur maison de Protégez-vous et George Iny, le président de l'APA; je les surnomme d'ailleurs les Incorruptibles, avec le plus grand respect. Ces gens-là ne mangent pas dans la main des constructeurs, c'est clair. Ils refusent d'ailleurs leurs somptueux voyages et autres petites douceurs auxquels la plupart des chroniqueurs automobiles deviennent vite accros.

Le guide annuel de Protégez-vous est aussi un outil incontournable, et pour les consommateurs, et pour les chroniqueurs spécialisés comme moi, qui n'essaient que des voitures neuves. Il nous est impossible de nous prononcer sur la fiabilité des véhicules que nous conduisons, et ce sont des sources comme Protégez-vous ou le magazine américain Consumer Reports qui nous permettent de savoir si ce que nous conduisons est fiable ou non.

Vous l'aurez compris, j'apprécie et respecte au plus haut point les gens de l'APA et de Protégez-vous, je les juge même essentiels — pour vous, consommateurs, comme pour moi, le chroniqueur. Mais, car il y a un mais, le

guide annuel n'est pas parfait. Si je peux très bien vivre avec le fait que la recette est la même chaque année, je digère moins les défauts récurrents, qui ne sont jamais corrigés. Certains modèles, par exemple, n'ont pas de cote (de 1 à 5 étoiles) même s'ils sont commercialisés depuis plus d'un an (MINI Countryman, Scion Xd et tc, Lexus CT200h, Audi Q5, Jeep Wrangler).

Les voitures de luxe de plus de 50 000 \$ brillent aussi par leur absence. Certes, les modèles d'entrée de gamme des marques de prestige y sont (Audi A3 et A4, BMW Série 3, Mercedes Classe C), mais n'essayez pas de trouver les Audi A6, BMW Série 5 et Mercedes Classe E, elles n'y sont pas. Pas de Porsche ni de Land Rover non plus. Or, ces véhicules se vendent entre 50 000 \$ et 100 000 \$ et il m'apparaît d'autant plus important de connaître leur fiabilité. Qu'on oublie les voitures de plus de 100 000 \$, je veux bien, car leurs ventes sont marginales, mais dans la fourchette des 50 000 \$ à 100 000 \$, les ventes sont tout de même significatives.

Ce que j'aimerais, c'est que Protégez-vous et l'APA me donnent l'heure juste sur les marques allemandes, sur Jaguar, sur Land Rover, sur ces bibelots dispendieux dont la fiabilité est souvent aléatoire. L'an prochain, peut-être?

Collaborateur du Devoir

**Météo Média**

**Canada**

Auj.	Sol	Demain
Edmonton Sol 12/3	Sol 13/5	Var 13/10
Moncton Var 11/-1	Ave 12/0	Los Angeles Sol 17/11
Saint-Jean Var 9/1	Var 9/-1	Mexico Sol 24/10
Toronto Plu 6/2	Var 9/0	New York Ave 16/5
Vancouver Var 15/8	Plu 12/7	Paris Plu 13/11
Winnipeg Sol 2/-8	Sol 7/-2	Tokyo Nua 15/14

**Le Monde**

Auj.	Demain
Sept-Îles 2/-4	Var 13/10
Baie-Comeau 3/0	Var 13/10
Saguenay 6/-2	Var 13/10
Rimouski 5/0	Var 13/10
Québec 6/0	Var 13/10
Trois-Rivières 7/-1	Var 13/10
Shérbrooke 6/2	Var 13/10
Montréal 7/2	Var 13/10
Gatineau 5/2	Var 13/10
Val d'Or 4/-4	Var 13/10

Lever du soleil: 6h17  
Coucher du soleil: 19h35

**Montréal**  
Aujourd'hui 7  
Averses, pdp 70%

**Québec**  
Aujourd'hui 6  
Faible pluie, pdp 80%

**Gatineau**  
Aujourd'hui 6  
Averses, pdp 80%

**Ce soir**  
Averses de pluie ou de neige, pdp 70%.

**Demain**  
9/3  
Averses isolées, pdp 40%.

**9/0**  
Averses isolées, pdp 40%.

**9/1**  
Averses, pdp 40%.

**Jeudi**  
9/1  
Averses, pdp 40%.

**10/-1**  
Passages nuageux.

**Vendredi**  
13/5  
Ensoleillé

**11/3**  
Ensoleillé

**13/4**  
Ensoleillé

**Soyez au courant du temps qu'il fera dans 14 jours.**

Consultez la tendance 14 jours.

**MOTS CROISÉS**

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												

**HORIZONTALEMENT**

- Philosophe, économiste et homme politique allemand - Cri de douleur.
- Résine fétide - Oiseau palmipède.
- Sa capitale est Rome - Rien du tout.
- Hypothèse - Commenter un texte.
- Moyens de défenses - Marque le doute - Perroquet à longue queue.
- Éructés - Héros d'une bande dessinée.
- Suppliciée.
- Pied de vigne - Montre du sang-froid - Venues au monde.
- De même - Qui affaiblit.
- Vernie - Cruche.
- Réceptiers - Prairie naturelle.
- Reportés au pouvoir - Flamberges.

**VERTICALEMENT**

- Empereur allemand - S'enfoncer dans l'eau.
- Taquiné - Se dit au

**SOLUTION DU DERNIER**

1	C	H	I	E	N	L	O	U	P	C	L	
2	H	Y	M	N	E	U	T	O	P	I	E	
3	E	M	B	E	T	E	R	I	S	S	U	
4	M	E	U	R	T	D	A	V	I	E	R	
5	I	N	G	E	S	T	I	E	R	L		
6	S	B	I	S	E	R	E	V	E	S		
7	E	T	R	E	C	L	E	I	R	A		
8	B	R	U	P	R	I	E	R	E	G		
9	R	E	L	A	T	E	R	A	I	S	E	
10	U	P	A	S	T	E	M	P	L	E		
11	N	A	N	T	I	E	A	T	L	A		
12	E	S	T	I	M	E	N	T	E			

## ÉTHIQUE ET RELIGIONS

Les médias et la commission Charbonneau

## L'enquête sur la corruption dans la construction risque-t-elle de devenir « secrète » ?

JEAN-CLAUDE  
LECLERC

L'enquête sur la corruption dans la construction n'a pas encore débuté qu'une épreuve de force s'est engagée entre la commission Charbonneau et plusieurs grands médias. Un consortium incluant *The Gazette*, CTV, *La Presse* et *The Globe and Mail* dit craindre, en effet, que les règles exceptionnelles de huis clos et d'interdit de publication édictées par les commissaires ne rendent secrètes des audiences pourtant publiques en principe.

D'après le procureur du groupe, M<sup>e</sup> Mark Banty, qui s'en est ouvert à *The Gazette*, la Com-

mission avait invité les médias à faire savoir leurs vues sur les règles qu'elle entendait suivre. Les médias ont répondu en faisant valoir que ces règles «allaient trop loin». Leur procureur suggérerait de s'en tenir aux principes déjà établis par la Cour suprême. La Commission, a-t-il compris, allait étudier la question et faire connaître sa position.

Or, sans nouvelle des commissaires, les médias eurent la surprise de voir, le 29 mars, que les règles rendues publiques n'avaient pas été changées. «Les audiences de la Commission sont publiques», réitère la règle 37, mais les commissaires peuvent, «dorsque les circonstances l'exigent, imposer le huis clos ou émettre une ordonnance interdisant la divulgation, la publication ou la communication de tout témoignage, document ou élément de preuve». Ces exceptions visent «notamment» neuf situations spécifiques.

Certaines veulent «assurer la protection» des parties, des témoins ou du public; des enquêtes

policieuses en cours; de la vie privée; de la réputation; des renseignements confidentiels, y compris les secrets commerciaux. D'autres veulent «assurer le respect» des privilèges reconnus et du secret professionnel, ainsi que de tout autre droit jugé nécessaire par les commissaires. D'autres enfin visent le maintien de l'ordre et l'administration efficace de l'enquête, de même qu'un procès juste et équitable aux gens qui ont des litiges existants ou «à venir».

L'avocat des médias aurait voulu qu'on s'en tienne au test réitéré depuis 1994 par la Cour suprême: on ne peut interdire la publication que si une ordonnance est nécessaire pour écarter, faute d'autre mesure raisonnable, un risque sérieux à l'administration de la justice et que les effets bénéfiques d'une telle ordonnance l'emportent sur ses effets préjudiciables aux droits et intérêts des parties et du public, y compris la liberté d'expression, le droit à un procès équitable et public, et l'efficacité de la justice.

M<sup>e</sup> Banty a conclu que la Commission ne s'estime pas liée par le principe de la Cour suprême. Or, même si la Commission est dans l'erreur, les médias qui contesteraient ses règles retarderaient les audiences qu'eux-mêmes réclamaient. Certaines semblent, de toute manière, des applications du principe de la Cour. D'autres, telle la protection contre la diffamation, sont certes discutables. Mais une autre règle, non écrite, pèse sur les institutions et les groupes impliqués dans l'enquête.

Les médias ont le devoir d'informer le public, mais la Commission craint sans doute le «cirque médiatique» auquel certaines affaires judiciaires donnent lieu. La liberté de presse, le caractère public de la justice, le droit du public à l'information sont fondamentaux. Mais le scandale de la construction est aussi une mine d'or pour les médias, surtout ceux qui font prévaloir leur intérêt financier sur l'intérêt public.

VOIR PAGE B 7 : CONSTRUCTION

## AVIS LÉGAUX ET APPELS D'OFFRES

## AVIS LÉGAUX &amp; APPELS D'OFFRES • HEURES DE TOMBÉE

Les réservations doivent être faites avant 16h00 pour publication deux (2) jours plus tard.  
Publications du lundi: Réservations avant 12h00 le vendredi  
Publications du mardi: Réservations avant 16h00 le vendredi  
Tél.: 514-985-3344 Fax: 514-985-3340 Courriel: avisdev@ledevoir.com  
Sur internet: www.ledevoir.com/services-et-annonces/avis-publics  
www.ledevoir.com/services-et-annonces/appeles-d-offres

## AVIS À TOUS NOS ANNONCEURS

Veuillez, s'il vous plaît, prendre connaissance de votre annonce et nous signaler immédiatement toute anomalie qui s'y serait glissée. En cas d'erreur de l'éditeur, sa responsabilité se limite au coût de la parution.

**Pour soutenir l'effort quotidien des personnes atteintes de dystrophie musculaire, il faut beaucoup plus que des mots...**

**IL FAUT UNE ACTION, UNE ACTION MUSCLÉE!**

1.800.567.2236  
www.musclic.ca  
www.dystrophie-musculaire.ca

## Avis public

## Montréal

Avis est donné qu'une assemblée ordinaire du conseil d'agglomération aura lieu:  
Date le jeudi 19 avril 2012, à 17 h  
Lieu Salle du conseil de l'hôtel de ville  
275, rue Notre-Dame Est  
(métro Champ-de-Mars)

Une période de questions du public est prévue au début de l'assemblée. Les personnes qui désirent poser des questions doivent se présenter entre 16 h et 17 h, en utilisant la porte située du côté ouest de l'hôtel de ville (place Vauquelin). Les inscriptions se feront, par tirage au sort, dans les 30 minutes précédant le début de l'assemblée.

Les personnes à mobilité réduite accèdent à l'édifice par la porte du côté ouest (place Vauquelin).

La salle est équipée d'un système d'aide à l'audition. Pour y avoir accès, il suffit de syntoniser la fréquence 100,3 sur la bande FM de votre baladeur. De plus, un service d'interprétation pour les personnes ayant des limitations auditives est offert sur demande, sous réserve de la disponibilité d'interprètes. Veuillez communiquer, au moins 3 jours ouvrables à l'avance, au 514-872-3142. Montréal, le 10 avril 2012

Le greffier de la Ville,  
M<sup>e</sup> Yves Saindon

## Avis public

## Montréal

Avis est donné qu'une assemblée ordinaire du conseil municipal aura lieu:  
Date le lundi 16 avril 2012, à 14 h  
Lieu Salle du conseil de l'hôtel de ville  
275, rue Notre-Dame Est  
(métro Champ-de-Mars)

Veuillez noter que la période de questions du public n'aura pas lieu au début de l'assemblée mais à 19 h. Les personnes qui désirent poser des questions doivent se présenter entre 17 h et 18 h 30, en utilisant la porte située du côté ouest de l'hôtel de ville (place Vauquelin). Les inscriptions se feront, par tirage au sort, dans les 30 minutes précédant la reprise de la séance à 19 h.

Les personnes à mobilité réduite accèdent à l'édifice par la porte du côté ouest (place Vauquelin).

La salle est équipée d'un système d'aide à l'audition. Pour y avoir accès, il suffit de syntoniser la fréquence 100,3 sur la bande FM de votre baladeur. De plus, un service d'interprétation pour les personnes ayant des limitations auditives est offert sur demande, sous réserve de la disponibilité d'interprètes. Veuillez communiquer, au moins 3 jours ouvrables à l'avance, au 514-872-3142. Montréal, le 10 avril 2012

Le greffier de la Ville,  
M<sup>e</sup> Yves Saindon

## Avis public

Montréal-Nord  
MontréalAVIS DE PROMULGATION  
R.R. 1562.005

Avis public est, par la présente, donné que le Règlement R.R. 1562.005 a été adopté par le conseil d'arrondissement de Montréal-Nord, à la séance ordinaire du 14 février 2012.

Ce règlement entre en vigueur à la date inscrite au certificat de conformité, soit le 26 mars 2012.

Ce règlement est déposé au bureau de la secrétaire d'arrondissement où il peut être consulté.

Fait à Montréal, Arrondissement de Montréal-Nord, ce 10 avril 2012.

Marie Marthe Papineau, avocate  
Secrétaire d'arrondissement

## Avis public

Saint-Léonard  
MontréalRÈGLEMENT NUMÉRO 1886-312  
PROMULGATION

AVIS est par les présentes donné que le 29 mars 2012, un certificat de conformité a été délivré par le greffier adjoint de la Ville de Montréal à l'égard du Règlement numéro 1886-312 intitulé: «Règlement modifiant le règlement de zonage numéro 1886, tel qu'amendé, de façon à modifier certaines dispositions applicables aux normes de stationnement des garderies», adopté par le conseil d'arrondissement de Saint-Léonard, le 15 mars 2012.

En conséquence, le règlement numéro 1886-312 de l'arrondissement de Saint-Léonard est réputé conforme au plan d'urbanisme de la Ville de Montréal et il est entré en vigueur le 29 mars 2012.

Toute personne intéressée peut en prendre connaissance à la mairie d'arrondissement située au 8400, boulevard Lacordaire, durant les heures régulières de bureau, soit: du lundi au jeudi, de 8 h à 11 h 45, de 12 h 45 à 16 h 45, et le vendredi, de 8 h à 12 h.

Donné à Montréal, arrondissement de Saint-Léonard, ce 10<sup>e</sup> jour du mois d'avril 2012.

Guyline Champoux, avocate  
Secrétaire d'arrondissement

## Appel d'offres

Le Sud-Ouest  
Montréal

## Direction des travaux publics

Des soumissions seront reçues, avant 11 h, à la date indiquée ci-dessous, au bureau d'arrondissement, à l'attention du secrétaire d'arrondissement, au 815, rue Bel-Air, 1er étage, Montréal (Québec) H4C 2K4 pour:

**Titre: Réfection et éclairage des terrains de tennis du parc De La Vérendrye**

**Soumission: 211214**

**Date d'ouverture: 3 mai 2012**

**Dépôt de garantie: 10% (cautionnement ou chèque visé)**

## Documents:

Les documents relatifs à cet appel d'offres seront disponibles à compter du 10 avril 2012.

Les personnes et les entreprises intéressées par ce contrat peuvent se procurer les documents de soumission en s'adressant au Service électronique d'appels d'offres (SEAO) en communiquant avec un des représentants par téléphone au 1 866 669-7326 ou au 514 856-6800, ou en consultant le site Web [www.seao.ca](http://www.seao.ca). Les documents peuvent être obtenus au coût établi par le SEAO.

Pour être considérée, toute soumission devra être présentée sur les formulaires spécialement préparés à cette fin et doit être placée dans une enveloppe cachetée et portant l'identification fournie en annexe du document d'appel d'offres.

Les soumissions reçues seront ouvertes publiquement au bureau d'arrondissement, immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception.

La Ville de Montréal ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et n'assume aucune obligation de quelque nature que ce soit envers le ou les soumissionnaires.

**Renseignements:** Olyja Girard,  
olyja.girard@ville.montreal.qc.ca

**DONNÉ** à Montréal, ce 10 avril 2012.

Caroline Fiset, OMA  
Secrétaire d'arrondissement

## Avis public

Saint-Léonard  
MontréalASSEMBLÉE PUBLIQUE DE  
CONSULTATION  
PROJET DE RÈGLEMENT NUMÉRO 2185

AVIS est par les présentes donné aux personnes intéressées de l'arrondissement de Saint-Léonard et des arrondissements d'Anjou, Mercier-Hochelaga-Maisonneuve, Montréal-Nord, Rosemont—La Petite-Patrie et Villieray — Saint-Michel—Parc-Extension demeurant dans une zone contiguë à l'arrondissement de Saint-Léonard que lors de sa séance ordinaire tenue le 2 avril 2012, le conseil d'arrondissement de Saint-Léonard a adopté le projet de règlement numéro 2185 intitulé: «Règlement sur la protection des arbres remarquables». Une assemblée publique de consultation sera tenue sur ce projet de règlement, le mercredi 18 avril 2012, à 17 h, à la mairie d'arrondissement située au 8400, boulevard Lacordaire, en conformité avec les dispositions de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (L.R.Q., c. A-19.1).

Au cours de cette assemblée publique de consultation, le maire de l'arrondissement ou un autre membre du conseil désigné par lui, expliquera le projet de règlement, ainsi que les conséquences de son adoption et entendra les personnes qui désirent s'exprimer à ce sujet. Ce projet de règlement ne contient pas de dispositions susceptibles d'approbation référendaire et il vise l'ensemble du territoire de l'arrondissement.

Le projet de règlement et le résumé sont disponibles pour consultation à la mairie d'arrondissement, située au 8400, boulevard Lacordaire, durant les heures régulières de bureau, soit: du lundi au jeudi, de 8 h à 12 h 45, de 12 h 45 à 16 h 45, et le vendredi, de 8 h à 12 h.

Donné à Montréal, arrondissement de Saint-Léonard, ce 10<sup>e</sup> jour du mois d'avril 2012

Guyline Champoux, avocate  
Secrétaire d'arrondissement

## Appel d'offres

Rosemont  
La Petite-Patrie  
Montréal

Des soumissions sont demandées et devront être reçues avant 11 h à la date ci-dessous, au bureau d'arrondissement de Rosemont—La Petite-Patrie, situé au 5650, rue d'Iberville, 2<sup>e</sup> étage, Montréal, H2G 2B3, pour:

## Catégorie: Travaux

**Appel d'offres:** RPPP11-11028-OP

**Descriptif:** Électricité dans divers parcs – Arrondissement de Rosemont—La Petite-Patrie

**Date d'ouverture:** Le mercredi 9 mai 2012

**Dépôt de garantie:** Cautionnement de soumission ou chèque visé de 10 % du montant total du contrat.

**Renseignements:** Jacques Roussin, agent technique en électricité  
Téléphone: (514) 872-6164

**Documents:** Les documents relatifs à cet appel d'offres seront disponibles à compter du 10 avril 2012.

**Pour être considérée, toute soumission doit être présentée sur les formulaires spécialement préparés à cette fin.**

Les personnes et les entreprises intéressées par ce contrat peuvent se procurer les documents de soumission en s'adressant au Service électronique d'appels d'offres (SEAO) en communiquant avec un des représentants par téléphone au 1-866-669-7326 ou au 514-856-6800, ou en consultant le site Web [www.seao.ca](http://www.seao.ca). Les documents peuvent être obtenus au coût établi par le SEAO.

Chaque soumission doit être placée dans une enveloppe cachetée et portant l'identification fournie en annexe du document d'appel d'offres. Les soumissions reçues seront ouvertes publiquement audit bureau d'arrondissement, immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception.

La Ville de Montréal (Arrondissement de Rosemont—La Petite-Patrie) ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et n'assume aucune obligation de quelque nature que ce soit envers le ou les soumissionnaires.

Donné à Montréal, ce 10 avril 2012.

M<sup>e</sup> Karl Sacha Langlois, LL.L., B.A.A., OMA  
Secrétaire d'arrondissement

## AVIS DE

## CLÔTURE D'INVENTAIRE

Avis est par les présentes donné que suite au décès de M. ANDRÉ CHARETTE, en son vivant domicilié au 748, boulevard Le Sage, Laval, Québec, survenu le 18 septembre 2011, un inventaire des biens du défunt a été fait par les liquidatrices successorales, Caroline Charette et Josée Charette, le 5 avril 2012 devant Me Daniel Pagé, notaire, au 109, rue St-Vincent, Sainte-Agathe-des-Monts, province de Québec, J8C 2A8, conformément à la Loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude Léonard Pagé Chailfoux Piché notaires Inc. à l'adresse ci-dessus mentionnée.

Donné ce 5 avril 2012  
Caroline Charette, liquidatrice  
Josée Charette, liquidatrice

LOI SUR LA FAILLITE  
ET L'INSOLVABILITÉ  
AVIS DE LA PREMIÈRE  
ASSEMBLÉE  
Article 102(4)

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:  
9129-6236 QUÉBEC INC.,  
dûment incorporée selon la loi, ayant son siège social et sa principale place d'affaires au 6634, Saint-Hubert, dans la ville de Montréal, province de Québec, H2S 2M5.

Avis est par les présentes donné que la faillite précitée a déposé une cession le 28<sup>e</sup> jour de mars 2012, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 17<sup>e</sup> jour d'avril 2012 à 14h00, au bureau du syndic situé au 33, rue St-Jacques, 5<sup>e</sup> étage, Montréal, (Québec).

LE GROUPE  
Boudreau  
Richard

33, rue Saint-Jacques  
5<sup>e</sup> étage, Montréal  
(Québec) H2Y 1K9  
Tél.: (514) 849-2100  
Télex: (514) 849-9292  
courriel: info@gbri.ca

## Raymond Chabot Inc.

LOI SUR LA FAILLITE  
ET L'INSOLVABILITÉ  
AVIS DE LA PREMIÈRE  
ASSEMBLÉE DES  
CRÉANCIERS

Dans l'affaire de la faillite de:  
9240-8186 QUÉBEC INC.

Avis est par les présentes donné qu'une ordonnance de séquestre a été rendue à l'égard de 9240-8186 Québec inc. faisant affaires au 900-1000, rue de La Gauchetière Ouest, Montréal (QC) H3L 5H4, le 29 mars 2012, que RAYMOND CHABOT INC. a été nommée syndic au dossier et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 19 avril 2012, à 9 h 30, au bureau du Séquestre officiel, 5 Place Ville-Marie, 8<sup>e</sup> étage, Montréal (QC).

Fait à Montréal,  
le 4 avril 2012.

## RAYMOND CHABOT INC.

Syndic  
Jean Gagnon, C.A., C.I.P.P.,  
Responsable de l'Affaire  
Société affiliée de Raymond  
Chabot Grant Thornton  
S.E.N.C.R.L.  
Tour de la Banque Nationale  
600, rue de La Gauchetière  
Ouest, Bureau 2000  
Montréal (Québec) H3B 4L8  
Tél.: (514) 879-1385  
Télex: (514) 878-2100  
[www.raymondchabot.com](http://www.raymondchabot.com)

Faites marcher  
votre cerveau,  
il a besoin  
d'exercice!

Mettez votre cerveau au défi  
Améliorez la santé de votre cerveau durant toute votre vie et aidez à réduire votre risque d'être atteint de la maladie d'Alzheimer en mettant votre cerveau au défi chaque jour – solutionnez des jeux de lettres ou posez des gestes de votre main moins dominante!

Faites le lien pour améliorer la santé de votre cerveau.

Visitez le [www.alzheimer.ca](http://www.alzheimer.ca) ou communiquez avec votre société Alzheimer régionale.  
Société Alzheimer

## Avis public

## Montréal

AUX PERSONNES INTÉRESSÉES AYANT  
LE DROIT DE SIGNER UNE DEMANDE  
DE PARTICIPATION À UN RÉFÉRENDUM

## Règlement 01-275-79

À toutes les personnes de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve et des arrondissements d'Anjou, Le Plateau Mont-Royal, de Ville-Marie, de Rosemont—La Petite-Patrie, de Saint-Léonard demeurant dans une zone contiguë à l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve et qui sont susceptibles d'être intéressées par le projet décrit ci-dessous, veuillez noter que:

1- OBJET DU PROJET ET DEMANDE DE  
PARTICIPATION À UN RÉFÉRENDUM

À la suite de l'assemblée publique de consultation tenue le 3 avril 2012 à 18 h 15, le conseil d'arrondissement a adopté lors de sa séance tenue le 3 avril 2012 à 19 h, le second projet de Règlement 01-275-79 modifiant le Règlement d'urbanisme de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve (01-275).

L'objet de ce second projet de règlement vise principalement à ajouter plus de précisions concernant des dispositions ayant trait à divers types de construction et aux enseignes, à réglementer les antennes paraboliques accessibles exclusivement réceptives et à apporter certaines mises à jour nécessaires. Ce projet de règlement touche plus spécifiquement les sujets suivants: les gîtes touristiques et les résidences de tourisme, l'installation d'un garde-corps sur un toit et le calcul de la superficie des ouvertures en façade, la construction d'une remise sur un balcon et d'un écran d'intimité, une nouvelle réglementation concernant les antennes paraboliques pour la réception de la télévision par satellite, de même que les enseignes.

Ce second projet de règlement contient des dispositions qui peuvent faire l'objet d'une demande de la part des personnes habiles à voter de l'ensemble du territoire de l'arrondissement et de zones contiguës de l'arrondissement afin que ledit règlement soit soumis à leur approbation, conformément à la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités (L.R.Q., c. E-2.2). Ces dispositions sont énoncées par les articles 5, 6, 7, 8, 9 et 10 du projet de règlement 01-275-79.

Ainsi, une telle demande relative aux dispositions du projet de règlement 01-275-79 peut provenir de l'ensemble du territoire de l'arrondissement Mercier-Hochelaga-Maisonneuve et des zones contiguës décrites dans le paragraphe ci-dessous. Une telle demande vise à ce que ces dispositions soient soumises à l'approbation des personnes habiles à voter des zones auxquelles elles s'appliquent et de celle de toute zone contiguë d'où provient une demande valide à cet égard.

Une copie du second projet de règlement peut être obtenue, sans frais, par toute personne qui en fait la demande.

## 2- DESCRIPTION DES ZONES

Le secteur visé par ce projet de règlement est

l'ensemble du territoire de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve

3- CONDITIONS DE VALIDITÉ D'UNE  
DEMANDE

Pour être valide, toute demande doit:

- indiquer clairement les dispositions qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient; et le cas échéant, mentionner la zone à l'égard de laquelle la demande est faite;

- être signée par au moins 12 personnes intéressées de la zone d'où elle provient ou par au moins la majorité d'entre elles si le nombre de personnes intéressées dans la zone n'excède pas 21;

- être reçue au bureau du secrétaire d'arrondissement, 6854, rue Sherbrooke Est, Montréal (Québec), H1N 1E1, au plus tard le 18 avril 2012 à 16 h 30.

## 4- PERSONNES INTÉRESSÉES

Est une personne intéressée toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter, est majeure, de citoyenneté canadienne et n'est pas en curatelle et qui remplit les conditions suivantes le 3 avril 2012:

• est domiciliée dans les zones concernées, depuis au moins six mois au Québec;

• est, depuis au moins 12 mois, le propriétaire d'un immeuble ou l'occupant d'un lieu d'affaires dans une zone d'où peut provenir une demande.

Condition supplémentaire aux copropriétaires indivis d'un immeuble: être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des copropriétaires ou des cooccupants, comme celui qui a le droit de signer la demande en leur nom.

Conditions d'exercice du droit de signer une demande par une personne morale: toute personne morale doit désigner parmi ses membres, administrateurs et employés, par résolution, une personne qui le 3 avril 2012 est majeure, de citoyenneté canadienne et n'est pas en curatelle.

## 5- ABSENCE DE DEMANDES

Toutes les dispositions du second projet de règlement qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans une résolution qui n'aura pas à être approuvée par les personnes habiles à voter.

## 6- CONSULTATION DU PROJET

Ce second projet de règlement et le plan décrivant les zones concernées et ses zones contiguës sont disponibles pour consultation, du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 16 h 30, au bureau Accès Montréal de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve, situé au 6854, rue Sherbrooke Est, Montréal.

**DONNÉ À MONTRÉAL CE 10<sup>e</sup> JOUR D'AVRIL 2012.**

M. Daniel Hébert  
Secrétaire d'arrondissement

# CONVERGENCE

CHINE

## Le Quotidien du peuple mise sur le grand capital pour rattraper le Web 2.0

HAROLD THIBAUT

Le site d'information le plus communiste de Chine va lever des fonds auprès du grand capital pour tenter de rendre la propagande étatique plus compétitive à l'heure du Web 2.0.

People.com.cn, la plateforme Web du *Quotidien du peuple*, sera introduite ce mois-ci sur le marché de Shanghai, selon un communiqué publié jeudi 5 avril. Le site de l'organe de presse du Comité central espère lever 527 millions de yuans (83 millions de dollars canadiens).

Les pages de la version papier du *Quotidien du peuple* sont toujours affichées sous verre chaque matin par les comités de quartier, mais l'organe du pouvoir peine à séduire les Chinois branchés sur leurs téléphones multifonctions. Les jeunes préfèrent s'informer sur les très populaires portails privés que sont Sina ou Sohu. Ces sites sont soumis à l'obligation de publier les dépêches officielles pour traiter du Tibet, de Taïwan et des sujets controversés, mais ont su mettre le croustillant au premier plan: les célébrités, le cinéma, l'automobile. Ils disposent sur ces thèmes inoffensifs d'une large autonomie.

Les sites officiels ont par ailleurs raté le virage du Web participatif. *Le Quotidien du peuple* a mis en place sa plateforme de microblogs, sans succès, tandis que l'équivalent de Twitter, lancé en 2009 par Sina, dépasse aujourd'hui les 300 millions d'utilisateurs. People.com.cn reconnaît dans sa brochure d'introduction en



Une jeune femme atablée dans un café de la capitale chinoise consulte l'un des réseaux sociaux que les sites officiels ont du mal à égaler.

Bourse que «demeure toujours un large fossé» avec les plateformes commerciales.

Ce décalage inquiète un PCC soucieux de maintenir son emprise sur la société, et d'autres sites comme celui de l'agence de presse officielle, Chine nouvelle, devraient suivre la voie du marché si l'expérience du *Quotidien du peuple* se révèle concluante.

Les difficultés de People.com.cn sont pourtant davantage liées à des choix éditoriaux qu'à un manque de fonds — l'État lui a d'ailleurs déjà donné 20 millions de yuans (3,2 millions de dollars) de subventions en 2011. Ainsi, des titres du vendredi 6 avril:

«Les étudiants de l'École centrale du Parti évoquent le guidage de l'opinion publique», «Comment renforcer l'étude de la théorie marxiste».

### Crépuscule sur Donggang

Dans la version anglophone, on ne trouve guère plus d'inspiration. Un article sporadique promet: «Chine et Nouvelle-Zélande s'engagent à promouvoir leurs liens», tandis qu'un portfolio met en valeur un «Joli crépuscule sur la ville de Donggang». Ce même site publiait récemment des photos des journalistes les plus mignonnes pour les assemblées du Parti... à l'occa-

sion de la Journée de la femme.

L'appui des marchés pourrait en principe apporter la dynamique commerciale qui fait défaut. Les prises d'initiative nécessaires sont toutefois freinées par la crainte de s'éloigner de la ligne officielle, qui peut briser une carrière. Ce que reconnaît *Le Quotidien du peuple* dans sa brochure, notant que, si le site se révèle «incapable de répondre rapidement aux évolutions des exigences des usagers», son modèle actuel «pourrait être affaibli». Une certaine lucidité, applicable au Parti dans son ensemble.

Le Monde

MÉDIAS

## Radio-Canada en 2015

Radio-Canada/CBC n'existait pas en 1912 et sombrera comme le *Titanic* bien avant 2112 si la tendance se maintient. Mais, en 2015, après les compressions mises en branle la semaine dernière, de quoi aura l'air le grand paquebot de l'information et du divertissement?

Les compressions budgétaires totalisent quelque 200 millions de dollars pour trois années budgétaires. Deux cents millions sur une enveloppe triennale de 3,2 milliards. Une importante saignée, surtout après le trou de 171 millions de 2009, mais peut-on parler d'une atteinte à la vie de l'organisme?

Pour faire face à cette crise budgétaire, la société de la Couronne applique immédiatement un plan pour réduire ses dépenses (par exemple en éliminant 650 postes) et tenter d'accroître ses revenus. Les choix concrets ne sont évidemment pas innocents.

La quasi-fermeture de Radio-Canada International (10 millions sur 12 et 41 postes éliminés) concentre l'esprit de la métamorphose en cours. Puisqu'il faut couper, pourquoi ne pas se débarrasser de cette vieille affaire du temps de la guerre froide? Comme Internet diffuse déjà tout, sur tout, y compris radio-canada.ca, pourquoi continuer d'en rajouter à l'ancienne?

En même temps, le choix des gestionnaires épouse la perspective conservatrice délaissant le *soft power* en relations internationales. Le gouvernement a aussi mis la clé sous la porte de l'organisme Droits et Démocratie et de l'aide aux tournées étrangères des artistes canadiens. Tout se tient.

Les effets des compressions sur la programmation de la radio et de la télévision généralistes deviendront plus évidents à compter de l'automne. Les séries rapetisseront. Il n'y aura plus d'émissions de nuit à la Première Chaîne. Le service des sports se contractera, mais l'information générale ne devrait pas trop souffrir. Espace Musique diffusera de la publicité, enfin si la CRTC autorise le virage commercial que les concurrents privés décrètent.

Pour le reste, vu de l'extérieur, même avec un œil très sympathique à l'essentiel service public d'information et de divertissement, il faut bien reconnaître que tout n'est pas catastrophique dans la crise en cours. La décision la plus chargée symboliquement entraînera par exemple la

vente de la grande tour de l'est et de ses immenses stationnements, signes d'un urbanisme archaïque qui encourage les nababs restants à voyager en char pour rejoindre des studios poussiéreux enfouis au sous-sol. Les nouvelles constructions ne vengeront pas le massacre du Faubourg à m'lasse, l'ancien quartier ouvrier éradiqué, mais elles contribueront au moins un peu à freiner l'étalement urbain. Franchement, qui s'en plaindra?

De même, pourquoi ne pas avoir pensé avant à «faire les choses autrement», selon la formule employée maintenant pour annoncer l'épargne d'une centaine de millions de dollars, soit la moitié de la ponction triennale? Depuis une semaine, tout en se désolant pour les personnes affectées par les pertes d'emplois et la précarisation conséquente des postes, des observateurs ragent contre cette machine où l'on fait toujours avec plus; plus de techniciens, plus d'assistants, plus de chercheurs, plus de cadres aussi.

RC/CBC paye-telle pour avoir trop tardé à se réformer elle-même? Pour la CBC, surtout la télévision, c'est l'évidence. *The Globe and Mail* notait ce week-end que ce réseau n'a même pas suivi le mouvement de la nouvelle révolution des séries de qualité amorcée par les chaînes spécialisées sur le continent il y a une quinzaine d'années déjà.

Pour RC, la crise semble au contraire couper un élan de redéfinition bien visible dans la mise en place de certaines excellentes nouvelles émissions à la radio, de Tou.tv et des rapprochements intermédiaiques en information. Ces heureuses initiatives découlent du plan quinquennal *Partout, pour tous*, que les compressions freinent dans son élan.

La direction annonce un ralentissement des réformes pour économiser de l'argent. Domage. Parce que la société aurait encore bien besoin de «faire bouger les choses», comme le dit ce plan.

Pourquoi par exemple a-t-il fallu endurer *Les lionnes* durant sept saisons? *L'émision L'après-midi porte conseil* est symboliquement sortie des ondes alors que le gouvernement annonçait les compressions. Qui sait ce qui l'aura remplacé en 2015? Une nouvelle production digne d'un service public, même affaibli, ou une reprise encore plus insignifiante?

Le Devoir

## CONSTRUCTION

SUIITE DE LA PAGE B 6

Au reste, plus d'une enquête a connu un sort déplorable, comme d'avoir avantage des carrières politiques (commission Cliche sur le syndicalisme), d'être utilisée à des fins partisans (commission Malouf sur les Jeux olympiques) ou encore d'avoir paru accommodante à l'endroit de politiciens ou même de juges (commission Bastarache). Dans la présente enquête, rarement commissaires auront-ils été placés au milieu d'intérêts aussi puissants, voire d'une société aussi largement immorale.

Les commissaires ne sauraient refuser de protéger l'identité de témoins parfois essentiels

mais vulnérables. Mais on voit mal comment ils pourraient, sans discréditer leur mission, accorder l'anonymat à quiconque en fera la demande en invoquant sa réputation. Dans un procès ordinaire, un accusé est présumé innocent pour le juge, mais rarement pour le public.

Une justice publique, reconnaissant à regret le juge Antonio Lamer, «peut fort bien avoir pour effet de mettre en péril ou d'affaiblir les avantages de la présomption d'innocence. [...] Le germe du doute quant à l'intégrité et à la conduite de l'accusé aura été planté vis-à-vis de sa famille, de ses amis, de ses collègues. Les répercussions et perturbations varieront en intensité d'un cas à l'autre, mais inévitablement elles

se produiront; elles font partie de la dure réalité du processus de la justice criminelle».

Une commission n'est pas une cour criminelle. Mais dans une enquête attendue et médiatisée, le risque est encore plus grand de voir des réputations «salies», des carrières et des entreprises compromises, voire des gens et des relations brisés. Malgré tout, on fait prévaloir la confiance dans les institutions et l'intégrité des services que l'État doit assurer à la population, même si, pour certains témoins, le prix sera lourd à payer: le public présume déjà qu'ils ont mal agi, qu'ils mentent, cachent des preuves ou protègent des intérêts inavouables.

Dans ces circonstances, l'avo-

cat qui conseille à un client de minimiser un témoignage ou de «perdre la mémoire» peut certes lui épargner un blâme de la part des commissaires, mais ce sera le plus souvent au prix d'une plus sévère sanction au tribunal de l'opinion publique. La responsabilité des médias de présenter les faits correctement n'en est pas diminuée pour autant. Au contraire. En dernière analyse, s'ils trouvent insatisfaisants les efforts de la commission, ils peuvent mener leur propre enquête.

redaction@ledevoir.com

Jean-Claude Leclerc enseigne le journalisme à l'Université de Montréal.

## À LA TÉLÉVISION

CANAL	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	minuit
SRC	Le Téléjournal 18 h		30 vies	La facture	Beautés désespérées / Les révoltes d'Oakridge		Pénélope McQuade / Lise Dion		Le Téléjournal	22h45 Nouv. sports	23h05 Des kiwis et des hommes / Stéphane Archambault, Michel Rabagliati.		
TVA	TVA nouvelles	Le Tricheur / Christian Bégin	La ruée vers l'or / Les Golden Stairs		Rachid Badouri: Arrête ton cinéma Partie 2 de 2		La promesse		TVA nouvelles	22h45 Denis Lévesque	23h45 Le Match		
TQ	Kaboum	Tactik / Promis, juré!	Tactik / Les pots de colle	Famille moderne	National Geographic / Les dessous du trafic d'organes		SANS PEUR (1993) avec Rosie Bridges.		Perez, Isabella Rossellini, Jeff		23h10 Les francs-tireurs / Denise Bombardier	0h10 Quest. Soc.	
V	Atomes crochus	Un souper presque parfait	Merlin / L'aube d'un nouveau monde Partie 1 de 2		LA FILLE DE MON PATRON (2003) avec Tara Reid, Molly Shannon, Ashton Kutcher.				Opération Séduction	Un gars le soir			
RDI	RDI monde	RDI économie	24 heures en 60 minutes		Les grands reportages		Le Téléjournal RDI		RDI économie	Le National	Le Téléjournal	23h45 Sports	24 heures
TV5	17h50 Champ	Journal FR	Mystère des criquets		Ma caravane au Canada		La part d'ombre		On n'est pas que des cobayes		TV5 le journal	23h35 BAS LES CŒURS	
D	Bizarre ou quoi?		Contact animal		Agressions animales		C'est incroyable!		Eaux troubles du crime		Grand Rire de Québec / Gala 5		Enchères
VIE	Décore ta vie	Espace d'été	Idees-grandeur	Vendre!	Kilos mortels / Tom et Jodi		Maison signée Manon		Décore ta vie	Design V.I.P.	Dépendance		Obsessions
MP	17h30 Palmars		Ste-Catherine	M.Net	16 ans et enceinte		Le monde selon Paris		Modèle de beauté		Top Modèle		Ste-Catherine
MX	Génération 80 / 1984		Benezra reçoit		40 ans: Profession Mannequin		Le rôle ma vie	Relooking Star	Musicographie québécoise		Benezra reçoit		Musimag
VRAK TV	Vie secrète ado		Championnes à tout prix		VRAK la vie	Dans le trouble	Degrassi	Degrassi	Les testeurs	Je t'ai eu!	Fan Club		Hors d'ondes
TTF	Les Simpson	Johnny Test	L'intrépide	Skatoony	Mudpit	Passe/Casse	Les Simpson	American Dad	Family Guy	South Park	Les Simpson	Célibataire che.	American Dad
RDS	17h00 Le 5 à 7 (D)		Hockey 360°	Hockey 360°	Hockey 360°	Hockey 360°	Extracite	L'antichambre		Sports 30	Combats ultimes instinct		Lutte TNA
HISTORIA	Défectives des mers		L'Épervier		Passion maisons		NCIS enquêtes spéciales		Légendes de la route		Compte à rebours		Xena guerrière
ARTV	Les belles histoires		Un soir seul	Rumeurs	Comme magie	Dans le ventre du	Apéro à l'opéra		MACADAM COWBOY (1969) avec Dustin Hoffman, Jon Voight.		Malenfant / L'encaisseur		0h10 Rendez
SERIES+	C.S.I.: Les experts / De mémoire		C.S.I.: Miami	Comment...fait	La loi et l'ordre: Crimes sexuels		Dre Hunt: Body of Proof		Blue Bloods		Chasseurs de fantômes		Un, Dos, Tres
ZTELE	La porte des étoiles		Banc d'essai		Les surhumains		Caprica / Le fond de l'abîme		Quartier 13		Cosmos et créativité		Comment...fait
C. SAVOIR	Les réussites du Québec		Les publications universitaires		Forêts québécoises		Démocratie	Droit de savoir	Quartier Latin		Cosmos et créativité		Mini-école
EVASION	Ne le dites pas à ma mère		Mordu de la pêche		Roses des sables		Les défis du bout du monde		Expédition impossible		A faire au Japon / Osaka		...de la pêche
TFO	Artzooka	Sam Chicotte	Relief		Artisans du changement		Borgia n'avez pas foi en eux		LE RETOUR DE CASANOVA (1992) Alain Delon.		Arrêt court		Arrêt court
Cinérep	18h05 DE BEAUX LENDEMAINS (1997) Ian Holm.		RETOUR (1978) avec Jon Voight.		RETOUR (1978) avec Jon Voight.		Bruce Dern, Jane Fonda.		22h15 ALICE (1988) Krystyna Kohoutova.		Cinéma		
Sécan	17h40 CASINO JACK (V.F.) (2010)		DERNIER CRI (2010) Jeri Ryan.		RAPIDES ET DANGEREUX 5 (2011) Vin Diesel.				Air F.I.S.E.		23h15 STARBUCK (2011) Patrick Huard.		
Planète	Chronique d'Afrique		Amour, gloire et réalité		Le polo en Inde, sport des Rois		Nomades Land / États-Unis		Juste pour rire	Mise à jour	Il était une fois le Partie 3 de 5		Chrétiens
VOX	Pleaisr skier	Mise à jour	Mélez-nous à vos affaires		Le Confident		Mémoire P	VoirGRAND.TV			VoirGRAND.TV		Mémoire P
CBC	17h00 News	Coronation St.	Coronation St.	Jeopardy!	Hockey Night in Canada on CBC		Just for Laughs		CBC News: The National		22h55 News / 23h05 George S.		Coronation St.
CTV	CTV News		eTalk	The Big Bang	The Voice / The Three Bears		The Voice / Live Eliminations		Unforgettable / You Are Here		CTV National	CTV News	0h05 Daily Sh.
GBL	Evening News	Global National	E.T. Canada	Ent. Tonight	Glee / Big Brother		NCIS: Los Angeles		NCIS / The Missionary Position		News Final	E.T. Canada	0h05 ET
TVO	Wild Kratts	FingerTips	Can. Rivers	Water Brothers	The Agenda With Steve Paikin		The 96-Year-Old		Joanna Lumley: Catwoman		The Agenda With Steve Paikin		Edward.Farm
ABC	ABC 22 News	World News	ABC 22 News	TMZ	Last Man St   Cougar Town		Dancing Results / KISS		Body of Proof / Mind Games		ABC 22 News	23h35 News	Jimmy Kimmel
CBS	Channel 3 News		CBSNews	Ent. Tonight	NCIS / The Missionary Position		NCIS: Los Angeles		Unforgettable / You Are Here		3 News	23h35 David Letterman	
NBC	News	NBC News	Jeopardy!	Wheel Fortune	The Biggest Loser		The Voice / Live Eliminations		Fashion Star		News	23h35 Tonight Show J. Leno	
FOX	Two and Half	Two and Half	The Big Bang	The Big Bang	Glee / Big Brother		New Girl	Raising Hope	Fox 44 News		The Office	Met-Mother	Family Guy
PBS (37)	PBS NewsHour		Science	Outdoor.J.	The Titanic With Len Goodman		Saving the Titanic		Frontline / Nuclear Aftershocks		Business	Charlie Rose	
PBS (57)	News America	Business	PBS NewsHour		The Titanic With Len Goodman		Saving the Titanic		Frontline / Nuclear Aftershocks		BBC News	Charlie Rose	
CTV (Com.)	CTV News		eTalk	The Big Bang	Missing / The Three Bears		The Voice / Live Eliminations		Unforgettable / You Are Here		CTV National	CTV News	0h05 Daily Sh.
A&E	Storage Wars	Storage Wars	Storage Wars	Storage Wars	Storage Wars	Storage Wars	Storage Wars	Storage Wars	Storage Wars	Storage Wars	Storage Wars	Storage Wars	Storage Wars
BRAVO	Criminal Minds		Flashpoint / Planet's Aligned		The Mentalist		The GOOD TIMES ARE KILLING ME (2008) Kelly Rowland.		Flashpoint / Planet's Aligned		Flashpoint / Planet's Aligned		The Mentalist
DISCOVERY	Cash Cab	How It's Made	Daily Planet		How It's Made	How It's Made	Sons of Guns		Deadliest Catch		Daily Planet		Sons of Guns
HISTORY	Canadian Pickers		The Real Gladiator		CajunPnStars	CajunPnStars	Pawn Stars	Pawn Stars	American Pickers		Nazi Hunters / Adolf Eichmann		After People
SHOWCASE	The Firm / Chapter Six		THE THING BELOW (2004) avec Kurt Max Runte, Billy Warlock.		Kurt Max Runte, Billy Warlock.		The Firm / Chapter Six		Rizzoli & Isles		NCIS / Reveille / Rudolf Martin		NCIS: LA
TSN	SportsCentre		NHL on TSN		NHL Draft	NHL on TSN (D)			SportsCentre		Off the Record		Poker

Classification des films: (1) Chef-d'œuvre — (2) Excellent — (3) Très bon — (4) Bon — (5) Passable — (6) Médiocre — (7) Minable

## NOS CHOIX

CE SOIR

Amélie Gaudreau

### RETOUR DE PÉNÉLOPE

Mme McQuade a repris ses quartiers d'été et reçoit jusqu'à la fin de l'été une foule de vedettes qui viendront jaser de leurs projets et peut-être (on l'espère) de choses et d'autres. Pour ce premier exercice, l'animatrice accueille des femmes qui ne s'en laissent pas imposer: les humoristes Lise Dion et Véronic DiCaire, l'avocate Anne-Marie Goldwater, et la danseuse et «égérie» de Nike, Sofia Boutella. *Radio-Canada, 21h*

### FOUILLER DANS DE SOMBRES RACINES

Une jeune femme d'une banlieue ordinaire de Montréal part à la découverte du pays de ses parents, des réfugiés cambodgiens, et découvre ainsi que sa famille a un passé plus trouble qu'il n'y paraît. Le documentaire *La part d'ombre*, de Charles Gervais, nous emmène dans un voyage un pays qui soigne encore les blessures profondes laissées par les Khmers rouges. *TV5, 21h*

### MACADAM COWBOY

L'histoire d'une amitié entre deux paumés: un jeune cow-boy venu dans la Grosse Pomme pour vendre ses charmes et un petit escroc qui, après l'avoir dupé, le prend comme associé. En résulte un grand film oscarisé, qui lança la carrière de Jon Voight et confirma celle de Dustin Hoffman. *Artv, 22h*



Sarah Toussaint-Léveillé affrontera les douces chansons des Sœurs Boulay de Pandaléon, jeudi.

## Demi-finales des Francouvertes Une lutte à neuf

PHILIPPE PAPINEAU

Les choses sérieuses commencent cette semaine au concours musical Les Francouvertes, alors que se déroulent d'aujourd'hui à jeudi les trois soirées de demi-finales. Des 21 participants qui ont foulé la scène du Lion d'Or lors de la sélection préliminaire, il n'en reste plus que neuf qui se disputent une place en finale.

Ce soir, pour la première soirée des demi-finales, ce sont trois formations au son plus rythmé qui auront la chance de se faire valoir. On pourra entendre la pop Gustafson, le rock Gazoline et le rap-électro de MC Phyllis et Maxime Robin. Demain, le Lion d'Or vibrera avec le folk rock de Francis Faubert, de Simon Kingsbury et d'Antoine Corrievau. Jeudi, les douces chansons des Sœurs Boulay seront suivies des airs de Sarah Toussaint-Léveillé et de Pandaléon. L'édition 2012 a été jusqu'à maintenant pleine de rebondissements, et bien malin celui qui

pourrait prévoir le gagnant.

Aux Francouvertes, le public présente à non seulement la chance de découvrir la musique émergente du moment, mais il a aussi la tâche d'évaluer les participants. La moitié de la note est attribuée par la foule, l'autre moitié étant déterminée par un jury de l'industrie.

Pour ces demi-finales, tous les compteurs sont remis à zéro, et un nouveau jury a été mis sur pied. Les trois meilleures formations, sans regard à leur date de passage, se retrouveront en finale des Francouvertes. Le gagnant rejoindra Cholé Lacasse, Bernard Adamus, Ariel, La Patère rose, Damien Robitaille, Loco Locass et plusieurs autres dans la liste des gagnants du concours.

Le vainqueur de la finale des Francouvertes, qui se déroulera le 1<sup>er</sup> mai, reçoit, entre autres récompenses, une bourse de 10 000 \$. Plusieurs prix sont aussi remis aux plus méritants des demi-finalistes.

Le Devoir

## MUSIQUE

### Les limites du Metropolitan Opera au cinéma

CHRISTOPHE HUSS

Si le Metropolitan Opera veut, avec la diffusion d'opéras au cinéma, créer un nouveau genre à part entière, il va falloir qu'il se mette à définir pour lui-même et ses diffuseurs un cahier des charges précis.

La réussite des deux retransmissions du Wagner de Lepage ne doit pas occulter le fait que le bilan de la saison 2011-2012 est plus que mitigé, du moins en ce qui nous concerne, nous qui suivons ces diffusions au Colossus Laval. *Manon* a encore une fois fait les frais d'aléatoires techniques, qui semblent le fait, cette fois, du signal reçu.

Il faudrait que le Met apprenne, par exemple, que le sujet principal de la diffusion est l'opéra, et non les entrevues à l'entracte. Il était révoltant de voir à quel point l'image devenait soudain lumineuse et bien équilibrée sur le plan colorimétrique lorsque le ténor Piotr Beczala s'en allait parler à Deborah Voigt, alors qu'on venait de se taper deux actes sous-exposés et éteints, avec une image rougeoyante.

Il n'y a pas lieu de rentrer ici dans des arguties du type «à qui la faute» (entre le Met et le diffuseur), mais le fait est que des états généraux de la qualité de diffusion sont nécessaires. En plus de l'image anémique, au premier acte de *Manon*, le son au

spectre restreint semblait quasi monophonique et venir du seul haut-parleur central. Après divers avatars cette année, les diffusions «Live in HD» du Met ne sont plus des rendez-vous lyriques; elles tiennent de la loterie.

Le succès a-t-il entraîné une perte de vigilance qualitative? En tout cas, on a l'impression que le temps, de part et d'autre, est plus à la récolte des bénéfices qu'à la quête de l'excellence. Les problèmes à mettre sur le tapis vont de l'hystérie de la caméra de Gary Halvorson à, en bout de chaîne, la perméabilité sonore des salles de cinéma. *Manon*, avec le boom-boom des guerres de gangs du film d'à côté, c'est pénible...

Côté spectacle, la *Manon* du Met s'oublie sans peine. Pelly y a heurté un sacré mur et son éclairagiste encore plus. L'éclairage au projecteur de suite vasouillard dans les deux premiers actes tenait plus d'un médiocre théâtre de province que du Met. Quant à l'intérêt de la représentation, pour

des spectateurs francophones, il se résume au fabuleux Des Grieux de Piotr Beczala. La cacophonie d'accents frisait le grotesque et du «bouah-bouah» de Netrebko, qui ne vise que l'impact du geste et l'esthétisme du son, on ne comprenait rien.

Le Devoir

## Décès de Serge Grenier 1939-2012

### L'humour, toujours l'humour

Sur les réseaux sociaux, plusieurs artistes rendent hommage à la contribution de l'humoriste

L'humoriste et scénariste Serge Grenier, qui a laissé une marque indélébile sur le Québec au sein du quatuor Les Cyniques durant les années 60, est décédé vendredi. Il était âgé de 73 ans.

La cause du décès n'est pas connue, mais, selon diverses sources, il aurait rendu l'âme après une maladie fulgurante.

Entre 1961 et 1972, en plein cœur de la Révolution tranquille, les Cyniques, un groupe qui comptait aussi Marc Laurendeau, André Dubois et le regretté Marcel Saint-Germain, ont fait les beaux jours de l'humour québécois. Les politiciens et le clergé étaient leurs cibles favorites.

M. Grenier et les Cyniques ont notamment participé à la revue humoristique de fin d'année *Bye-Bye* sur les ondes de Radio-Canada, en compagnie de Dominique Michel et Denise Filiatrault, en 1971. Un an plus tard, le fameux quatuor partage la vedette dans le film culte IXE-13, une comédie musicale de Jacques Godbout. Ils ont également produit quelques disques, dont certains ont été remis sur le marché récemment en version CD.

Selon Marc Laurendeau, qui l'a côtoyé pendant 11 ans au sein des Cyniques alors que le quatuor faisait rire le Québec en entier, Serge Grenier était un membre particulier de leur groupe. Il avait un humour très pince-sans-rire avec un style extrêmement original, et il a créé des numéros uniques à l'époque.

M. Laurendeau, aujourd'hui un collaborateur régulier à la So-



SOURCE RADIO-CANADA  
Membre du quatuor Les Cyniques, Serge Grenier a aussi été l'animateur du premier Gala Juste pour rire, en 1983.

ciété Radio-Canada, a qualifié son style de «très contenu, mais en même temps très efficace», notamment lorsqu'il tenait le rôle d'un religieux.

«C'était un observateur de la société, en général, s'est souvenu M. Laurendeau. Il se moquait de nos petits travers. Il y avait un côté sociologue chez Serge. Et sur scène, pour ceux qui s'en souviennent, il était imperturbable», a ajouté M. Laurendeau.

«Pas de grand déploiement, tout en retenue. Il obtenait un maximum d'efficacité avec une économie de moyens. Avec un petit sourire et sans trop bouger, il lançait de véritables bombes.»

#### Un mentor, un pionnier

La carrière d'humoriste de Serge Grenier s'est prolongée pendant de nombreuses années, notamment grâce à des

présences régulières à l'émission *Piment fort*, animée par Normand Brathwaite au réseau TVA, entre 1993 et 2001.

«Serge Grenier a été mon mentor pour Piment fort. Je l'avais perdu de vue, maintenant, c'est clair, je ne le reverrai plus...», a notamment écrit Dany Turcotte, sur son compte Twitter.

On a également pu voir Serge Grenier dans les Parlementeries, une satire des débats politiques tels qu'on les connaît à l'Assemblée nationale et au Parlement, lancée au milieu des années 90 et reprise il y a quelques années.

Né le 15 mars 1939, Serge Grenier a aussi été l'animateur du premier Gala Juste pour rire, en 1983.

Sur leur compte Twitter, hier, les responsables du fameux festival québécois ont reconnu l'importante contribution de M. Grenier à la renommée de leur événement.

«Il y a 30 ans, Serge Grenier a donné une crédibilité à un jeune festival qui commençait. Merci, Serge», ont-ils témoigné.

Stéphane Laporte a renchéri, également sur Twitter, en disant que Serge Grenier avait été l'un des pionniers du Festival Juste pour Rire.

Toujours sur Twitter, André Ducharme, un des membres du groupe Rock et Belles Oreilles, a lui aussi tenu à rendre hommage à l'ancien Cynique, avec lequel il a travaillé pendant trois ans.

«Serge Grenier a été le premier à avoir parlé de RBO dans les médias. Merci, Serge.»

La Presse canadienne

## EN BREF

### Décès du célèbre journaliste américain Mike Wallace

New York — Le célèbre journaliste américain Mike Wallace, qui a été un des animateurs de l'émission de télévision *60 Minutes* au réseau CBS pendant près de 40 ans, est décédé samedi à l'âge de 93 ans. Le journaliste, connu pour son style mordant et impitoyable, a fait partie de cette émission d'affaires publiques dès sa création en 1968.

Jusqu'à ce que son rythme de vie soit ralenti par une chirurgie au cœur à l'approche de son 90e anniversaire, en 2008, M. Wallace n'avait pas cessé de pratiquer le journalisme, menant notamment des entrevues avec le médecin pro-euthanasie Jack Kervorkian et le joueur de baseball Roger Clemens. Il avait promis, en se retirant en 2006 comme animateur, de faire quelques reportages occasionnels. Sa carrière s'est étalée sur plus de six décennies. Il a interviewé les plus grandes personnalités politiques, artistiques et publiques. Parmi ses plus récentes entrevues marquantes figurent celles avec l'aspirant candidat à la course républicaine de 2007 Mitt Romney, de même qu'une autre effectuée à la sortie de prison, en juin 2007, du D<sup>r</sup> Kervorkian, médecin qui a défendu le droit au suicide assisté. — AP

À lire sur ledevoir.com...  
À lire dans l'onglet musique notre site Internet, la critique de Christophe Huss sur le concert classique *Le Messie* d'I Musici, qui a eu lieu vendredi 6 avril.

## Le MG3 et le California Guitar Trio en spectacle De deux trios, un sextuor

YVES BERNARD

Plus qu'un projet ponctuel, cette rencontre entre le MG3 montréalais et le California Guitar Trio (CGT) relève beaucoup plus de la formation d'un véritable sextuor: une osmose qui permet aux guitaristes des deux groupes non seulement de tourner ensemble durant quelques semaines par année, mais aussi de créer progressivement un répertoire original. Demain soir, ils s'arrêteront à l'Astral et ensuite à Terrebonne, à Saint-Hyacinthe et à Québec.

«Nous, on est trois guitaristes classiques», raconte Marc Morin, du MG3. *C'est drôle parce qu'en spectacle, on est plus rock qu'eux et eux, plus classiques que nous.*

Issus de la musique prog, les protagonistes du CGT se laissent souvent tenter par les œuvres de Bach, la musique minimaliste et les trips planants. Cela confère un caractère délicieusement contrasté au répertoire du MG3 qui s'applique entre autres à encanailler la musique classique,

marier la bossa à la musique cubaine, orientaliser le surf et même rythmer le prog avec du fingerstyle.

Un point commun entre les deux: la musique de Morricone. «Cela nous a permis de construire un pont», raconte Marc Morin. «On est très complémentaires. Ils ont toute une panoplie d'effets: les délais, les distorsions, le wa-wa et ils peuvent même sonner comme des guitares électriques. De notre côté, nous n'avons jamais utilisé d'effets, mais nous nous amusons avec les gratouillages et les frappages de caisse.»

Les grandes traditions du monde sont abordées par les deux. Là où le MG tente de se rapprocher des sons d'origine, le CGT incorpore l'influence de base à sa personnalité. En spectacle, la majorité des pièces seront offertes en sextuor, mais des moments sont aussi réservés pour les deux trios séparément. L'expérience est unique.

Collaborateur du Devoir

LA LICORNE  
PRÉSENTE  
production LA MANUFACTURE

ISABELLE BLAIS x PIERRE-LUC BRILLANT

MIDSUMMER  
une pièce et neuf chansons

TEXTE DAVID GREIG ET GORDON MCINTYRE  
TRADUCTION OLIVIER CHOINIERE  
MISE EN SCÈNE PHILIPPE LAMBERT

DU 5 MARS AU 13 AVRIL 2012

SUPPLÉMENTAIRE 14 AVRIL À 16H

NOUVELLE SÉRIE DE SUPPLÉMENTAIRES  
Mercredi 18 avril à 19h  
Jeudi 19 avril à 19h  
Vendredi 20 avril à 20h

Les deux comédiens partagent une complicité palpable. (...) En leur délicieuse compagnie, on a envie de croire à la possibilité de nouveaux départs...  
Marie Labrecque, Le Devoir  
Midsommer est inattendu, rafraîchissant et follement drôle.  
Marie-Claire Girard, nomag.ca

Un spectacle de redoux qui annonce le printemps, et qui veut simplement réchauffer nos âmes givrées.  
Luc Boulangier, La Presse

4559 Papineau / Billetterie: 514 523.2246 / theatrelallicorne.com

Véronique  
OVALDÉ

Des vies d'oiseaux  
Véronique Ovaldé

Une belle et pénétrante histoire d'amour et de liberté.  
François Busnel, L'Express

Envoûtant et très touchant.  
Nathalie Collard, La Presse

Une écriture charnelle et sensuelle.  
Claudia Larochelle, 98,5FM

AUJOURD'HUI de 18 h 30 à 20 h  
à la Librairie Le Port de tête  
262 Mont-Royal Est  
venez rencontrer Véronique Ovaldé  
lors d'une causerie animée par  
Marie-Andrée Lamontagne

Éditions de l'Olivier